

Extra TIP

TelefonSeelsorge®

0800-1110111
0800-1110222

WIR
HÖREN ZU

www.telefonseelsorge.de



**NEUES ZUM ALDI PREIS:
ENTDECKEN SIE
VIELE ANGEBOTE
IN UNSEREM MAGAZIN
UND AUF ALDI-NORD.DE**



Jeden Tag besonders – einfach ALDI.

37. Jahrgang • Nr. 21 • Samstag • 27. Mai 2023
Extra Tip Werbungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Wiesenstraße 1 • 37073 Göttingen
www.extratip-goettingen.de



AUSFLUG

Grenzwanderung

Am 26. Mai 1952 beschloss die DDR Maßnahmen zur Abriegelung der innerdeutschen Grenze. Pflingstsonntag findet eine Gedenkwanderung entlang der ehemaligen Grenze statt. **SEITE 10**



Foto: Lea Brauer

FESTIVAL

Schmyt live

Am 18. und 19. August steigt in Göttingen das KWP-Festival. Headliner am Freitag ist Shootingstar Schmyt. Der Vorverkauf läuft bereits. **SEITE 8**



Foto: Peter Heller

FOTOWETTBEWERB

Frühlings-Tablet

Wenn die Natur im Frühling ihre ganze Farbenpracht zeigt, gelingen die schönsten Bilder. Mit dem besten Frühlingfoto 2023 kann man jetzt ein nagelneues Tablet gewinnen. **SEITE 2**

Sein einziges Open Air im Norden

BURGDORF. Am Samstag, 9. September, um 20 Uhr tritt Michael Patrick Kelly beim 2. Burgdorf Open Air auf. Er stellt sein aktuelles Erfolgsalbum „B•O•A•T•S“ vor und es wird sein einziges Open Air in Norddeutschland sein. Unsere Leser können fünfmal zwei Freikarten gewinnen. **SEITE 4.**

Foto: Shanti Joan Tan

aks!yon markt GÖTTINGEN

30.05.2023 - 03.06.2023

Kuzu On YARIM Lamm Rumpf 8,49 KG	Pirzola - Kotelett	2x Kaburga - Rippen
Tavuk Göğüs Hähnchenbrustfilet 5,79 KG	2x Kol - Schulter	Boyun - Hals
Tanay Ceylon Çay Schwarzer Tee 4,99 1 KG	Egetürk Sucuk Çeşit Knoblauchwurst 12,49 1 KG	Güllü Tosya Pirinç Langkornreis 9,99 5 KG
Erzurum Peynir Çeşit Weichkäse 55%/60% 4,99 800 GR	Dallı Domates Strauchtomaten 0,99 KG	Sitovo Yoğurt Joghurt 1,39 1 KG
Ana Üçgen/Sac Yufka Teigblätter 1,09	Solingen Meyve Bıçağı Obstmesser 0,49 STK	

Alle Angebote solange der Vorrat reicht. Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

PARK PLATZ MASCHMÜHLENWEG 64
37081 GÖTTINGEN

OTZIPKA'S

Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Schlachtung und Herstellung
Partyservice

Angebot vom 30.05.-03.06.2023

Geschnitzeltes
1 kg natur und Gyrosart **6,99€**

Schweinenacken
1 kg ohne Knochen **6,49€**

Bratwurst
100g **0,80€**

Jagdwurst, Bierschinken, Mortadella ca. 300g Stk. **3,50€**

Jeden Donnerstag in Krebeck warmes Mett und Kesselfleisch!

www.wurstauskrebeck.de

Rote Str. 7 • 37434 Krebeck
Tel. 05507-7988
Do.+Fr. 8.00-13.00 u. 15.00-18.00 Uhr
Sa. 8.00-12.00 Uhr

Hauptstraße 21 • 37434 Bilsen
Tel. 05528-982589
Di., Do.+Fr. 7.00-13.00 u. 15.00-18.00 Uhr
Mi. 7.00-13.00 Uhr; Sa. 7.00-12.00 Uhr

Fachmarkt mit Tischlerei hilterhaus

VERLÄNGERN
SIE DEN SOMMER

Durch den Sommergarten TerraFlex Express

tebau
Mein Lieblingsraum.

An der Rampe 2 • 37139 Adelebsen
Tel. 055 06 - 99 95 00

www.tischlerei-hilterhaus.de

Schuhhaus Burchardt

Tradition seit 1896

ORTHOPÄDIE- SCHUHECHNIK

Unser Fachwissen für Sie

MEPHISTO MEINDL Clarks
Gabor Finn Comfort WALDLÄUFER
superfit RICOSTA
Tamaris LLOYD
CAMEL ACTIVE ALLROUNDER
by MEPHISTO u.v.a.

Am Weinberge 3 • Bovenden
Tel. 0551/8896

vor dem Haus

SCHADI

Polsterarbeiten aller Art
Schaumstoff-SOFORT-Zuschnitt

Wir polstern
Ihr Polsterstück auf.

Posthof 10 - 37081 Göttingen
Tel. 0551 33300 • 0163 1515733
www.schadi-polsterei.de
Mail: Schadi@mail.de

SSD GbR

SCHMIDT & SCHMIDT

www.ssd-schmidt.de

- Haushaltsauflösung
- Entrümpelung
- Fußbodenverlegearbeiten
- Asbestsanierung

Herr Schmidt, nehme's mit!

Tel.: 0176 - 515 634 06

asbestsanierung-goettingen.de
fussboden-verlegen-goettingen.de
haushaltsaufloesung-goettingen.de

AKKU-POWER JENSEITS DER VORSTELLUNGSKRAFT

NEU IN DUDERSTADT

**GRATIS 4,0 AH AKKU
BEI EINEM EINKAUF VON ÜBER 899 €***

WERT 224 €

05527/9978000

JUNG & JUNG GBR
CHARLOTTENBURGER STR. 3A
37115 DUDERSTADT

FOLGE UNS AUF

deinmäher.de

GARTEN- & KOMMUNALTECHNIK

Notdienste

Notruf Polizei	110	Kinder- und Jugendtelefon	08 00 / 111 0 333
Feuerwehr/Rettungsdienst	112	Frauenhaus Göttingen e.V.	05 51 / 5 21 18 00
Allgemeinärztl. Bereitschaftsdienst	116 117	Elterntelefon	08 00 / 111 0 550
Krankentransport-Leitstelle	05 51 / 1 92 22	Privatärztlicher Notdienst	05 51 / 1 92 57
Gift-Informations-Zentrum	05 51 / 1 92 40	Zahnärztlicher Notdienst	05 51 / 3 07 14 44
Telefon-Seelsorge	08 00 / 111 0 111	Tierarzt-Notdienst:	www.tierarzt-notdienst-goettingen.de

Ärztlicher Notdienst Göttingen und Umland

Göttinger Notdienst-Ambulanz im Universitätsklinikum (Montag, Dienstag, Donnerstag 19-22 Uhr, Mittwoch und Freitag 15-23 Uhr sowie Samstag, Sonntag und Feiertage 8.30-23 Uhr)

Kinder- und jugendärztlicher Bereitschaftsdienst

Notdienst im Universitätsklinikum 05 51 / 70 70 92 45

Apotheken-Notdienst am Sonntag

Göttingen und Umland

Kreuzberg-Apotheke, Brüder-Grimm-Allee 2 (8-8 Uhr) 0551 / 5 68 93
Apotheke Grone Süd, Jonaplatz 2 (10-18 Uhr) 0551 / 9 39 18
Apotheke dr. anschütz in Geismar, Hauptstraße 23a (8-8 Uhr) 05 51 / 500 780

Hindenburg-Apotheke in Gleichen, Waldstr. 32 (8-8 Uhr) 0 55 92 / 3 10

Adelebsen/Dransfeld

Rats-Apotheke in Dransfeld, Lange Straße 55 0 55 02 / 9 15 00

Radolfshausen/Eichsfeld

Rats-Apotheke in Katlenburg-Lindau, Bundesstr. 49 1 (9-9 Uhr) 0 55 56 / 99 310
Bahnhof-Apotheke in Duderstadt, Bahnhofstraße 30 (11-13 und 17-19 Uhr) 0 55 27 / 40 47

Zahnärztlicher Notdienst

Zentraler Ansagedienst für Göttingen, Bovenden, Friedland, Gleichen und Rosdorf unter 0551 / 30 71 444
Eichsfeld: Zahngewerk Duderstadt, Dr. Spellmann und ZÄ Spellmann, Telefon 0 55 27 / 20 21
(Sprechzeit: 10 bis 11 Uhr oder nach Vereinbarung)

Apotheken-Notdienst am Montag

Göttingen und Umland

Marien-Apotheke, Groner-Tor-Straße 25 (10-18 Uhr) 05 51 / 54 78 90
Burg-Apotheke Grone-Süd, Jonaplatz 2 (8-8 Uhr) 05 51 / 9 39 18

Hindenburg-Apotheke in Gleichen, Waldstr. 32 (8-8 Uhr) 0 55 92 / 3 10

Adelebsen/Dransfeld

die Göttinger Apotheken (siehe oben)

Radolfshausen/Eichsfeld

Bahnhof-Apotheke in Duderstadt, Bahnhofstraße 30 (9-9 Uhr) 0 55 27 / 40 47
Schwanen-Apotheke in Heiligenstadt, Wilhelmstraße 38 (8-8 Uhr) 0 36 06 / 55 430

Zahnärztlicher Notdienst

Zentraler Ansagedienst für Göttingen, Bovenden, Friedland, Gleichen und Rosdorf unter 0551 / 30 71 444
Eichsfeld: Zahngewerk Duderstadt, Dr. Spellmann und ZÄ Spellmann, Telefon 0 55 27 / 20 21
(Sprechzeit: 10 bis 11 Uhr oder nach Vereinbarung)

Sämtliche Notfallvertretungsdienste sind bundesweit abrufbar unter Telefon 116 117

KOMMENTAR

Schachtelkranz und Eselsritt

Es wird zurzeit viel darauf geachtet, dass niemand diskriminiert wird. Das ist erfreulich. Mir ist aber aufgefallen, dass dabei eine gar nicht so kleine Minderheit völlig vergessen wird: Kinderlose Singles.

Nicht nur, dass in Cafés und Restaurants immer noch gerne gefragt wird: „Kommt Ihre Begleitung noch?“ Oder dass ein zusätzliches Zimmer fast immer „Kinderzimmer“ heißt. Nein, es gibt auch noch eine Reihe Bräuche, die sehr beleidigend sind und die dringend mal in die Kritik geraten müssen.

Wer 30 Jahre alt wird und nicht verheiratet ist, muss Klinkenputzen gehen (Frau) oder die Rathausstreppe fegen (Mann). Natürlich in aller Öffentlichkeit, damit jeder sieht: Guck mal, da gibt es noch Unvermittelbare.

Mag sich jemand erbarmen? Putzen und fegen können sie ja offensichtlich schon mal. Beide können sich von der Strafarbeit „freiküssen“ lassen – jemand vom jeweils anderen Geschlecht muss sich dafür erbarmen... gilt aber nur, wenn er oder sie auch noch ledig ist. Vielleicht ergibt sich ja was bei dieser schönen Gelegenheit. Zwinkerzwinker.

Das Ganze kann man völlig zu Recht als Strafe dafür empfinden, dass man sich nicht ins übliche Familienschema einpassen lassen will (oder kann). Die Bräuche kommen nämlich daher, dass nach altem christlichen Glauben die, die sich nicht fortpflanzen, im Jenseits damit bestraft werden, dass sie sinnlose Tätigkeiten verrichten müssen. Immer noch besser als Fegefeuer, aber auch nicht nett.

Und wenn die ganze peinliche Nummer mit Fegen und Putzen zehn Jahre später immer noch nicht zu einer ordentlichen Ehe geführt hat, geht es am 40. Geburtstag weiter: Ledige Männer werden dann in manchen Gegenden rückwärts auf einem Esel sitzend durch den Ort geführt. Weil man zu doof ist, eine Frau zu finden. Ledigen Frauen in diesem Alter kann es passieren, dass sie einen Kranz aus leeren alten Schachteln bekommen – DIE Symbolik ist eindeutig. In manchen Gegenden passiert das sogar schon zum 25. Geburtstag. Man kann das alles mit Humor nehmen, man kann sich diese Bräuche schönsaufen (sehr beliebt), man kann rechtzeitig verreisen – man kann sich aber auch mal diskriminiert fühlen.

STEFANIE ARNDT

Fragen zu Passwort, E-Paper und Handyfotos?

Nächste offene Digital-Sprechstunde beim Tageblatt am Montag, 5. Juni, von 9 bis 12 Uhr

GÖTTINGEN. Wie ändere ich mein E-Mail-Passwort? Wie ziehe ich Fotos vom Handy aufs Tablet? Und wie lade ich das E-Paper des Göttinger Tageblatts herunter? Diese und viele andere Fragen werden in der Digital-Sprechstunde des Göttinger und Eichsfelder Tageblatts beantwortet.

Zur nächsten Digital-Sprechstunde am Montag, 5. Juni, können alle Fragen und Probleme mitgebracht werden, die

sich um die alltägliche Nutzung von digitalen Geräten wie Tablets und Handys drehen.

DIE BERATUNG STEHT ALLEN OFFEN

Die Sprechstunde im Schulungsraum in der Wiesenstraße 1 in Göttingen steht von 9 bis 12 Uhr allen offen, ob Tageblatt-Abonnent oder nicht. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, die Beratung ist kostenlos.

Wer möchte, kann seine eigenen Geräte mitbringen, Tablets stellt das Tageblatt, wenn nötig, zur Verfügung. Wer vorab Fragen hat, kann sich unter der Rufnummer 0551 / 901 365 melden.

Hans-Jürgen Lampe berät in den Sprechstunden und Tablet-Schulungen des Tageblatts, 12 Uhr allen offen, ob Tageblatt-Abonnent oder nicht. Ein sehr häufiges Problem seien vergessene Passwörter, sagt Lampe. Auch Bärbel

Ein Tablet für das schönste Frühlingsfoto 2023

Tageblatt-Fotowettbewerb noch bis zum 30. Juni

REGION. Endlich ist die Sonne wieder da und die Natur grün! Und damit ist es auch die Zeit, um wunderbare Fotos von der aufgeblühten Landschaft zu schießen. Schicken Sie uns Ihre liebsten Frühlingsmotive und nehmen Sie am Tageblatt-Fotowettbewerb teil – es gibt natürlich wieder etwas zu gewinnen.

Der Himmel blau, die Landschaft immer bunter: Der Frühling zeigt sich inzwischen immer

häufiger von seiner netten Seite – nachdem der April zuvor ungewöhnlich kalt war.

Das Tageblatt sucht aus diesem Anlass wieder die schönsten Motive zum Frühling aus Göttingen, Duderstadt und der Region.

SO KANN MAN MITMACHEN

Unter <https://formulare.goettinger-tageblatt.de/foto-hochladen> können Sie Ihr Bild in ei-

nigen einfachen Schritten hochladen: Wählen Sie das Foto aus, das Sie uns schicken möchten; dann füllen Sie die vorgegebenen Felder aus und bestätigen, dass das Tageblatt Ihr Foto veröffentlicht darf; geben Sie als Überschrift „GT/ET Fotoaktion“ ein.

In die Kurzbeschreibung schreiben Sie, wo das Bild aufgenommen wurde und wer oder was zu sehen ist. Als Fotograf geben Sie die Person an, die das Bild

gemacht hat. Ganz wichtig: Geben Sie Ihren vollständigen Namen, Ihre Adresse und Telefonnummer an. Die einzige Bedingung: Das Foto muss in diesem Jahr entstanden sein.

Einsendeschluss ist der 30. Juni – danach wählt die Redaktion zehn Favoriten aus, für die Sie dann online abstimmen können. Die Gewinnerin oder der Gewinner erhält von uns ein Samsung Galaxy Tab A8. **MRX**



Hilfe rund um Fragen zum digitalen Angebot des Göttinger Tageblattes gibt es in der ehemaligen Tageblatt-Geschäftsstelle in der Wiesenstraße 1. Schulungsleiter Hans-Jürgen Lampe kann bei Problemen weiterhelfen. Foto: Christina Hinzmann



Foto: privat

10 Fragen zur Person

Jörg Schein

Am heutigen Samstag um 20.15 Uhr feiert das Singer/Songwriter-Duo „Jörg Schein & Tosha“ mit einem Konzert Album-Release im Apex in der Burgstraße in Göttingen. Die Kombination aus einer Konzertgitarre und dem souligen Gesang von Tosha ergibt einen Mix aus Funk, Soul and Blues und Weltmusik-Elementen.

Jörg Schein wurde am 10. September 1960 in Goslar geboren. Er ist als freischaffender Musiker

und Lehrer tätig – privat und an der Musikschule ton-art Dransfeld sowie im „music-house“ und am Theodor-Heuss-Gymnasium in Göttingen.

Seit 2007 ist er Leiter und Vorsitzender des Vereins Musikschule ton-art Dransfeld, er hat ein neues, ganzheitliches Unterrichtskonzept für Anfänger und Fortgeschrittene entwickelt und plant für Ende des Jahres die Veröffentlichung einer Online-Akademie für Gitarre.

1. Meine erste LP/CD war ...

... Year of the Cat – zusammen mit dem ersten Plattenspieler, inklusive Lichtorgel!

2. Mein erstes Geld habe ich verdient ...

... mit dem Verteilen von Flyern und ausgegeben für – Pizza!

3. Die größte Erfindung der Menschheit ist für mich ...

... die Waschmaschine.

4. Erfunden werden müsste unbedingt noch ...

... die App, die die Schere zwischen Arm und Reich schließt.

5. Ich kann auf alles verzichten, nur nicht auf ...

... die Freude an der Musik.

6. Wenn ich nur 15 Euro für den Wochenend-Einkauf habe, dann besorge ich davon ...

... Zutaten für einen großen Topf Linsensuppe, Kaffee und 'nen Kecks.

7. Meine Lieblingsrolle in einem Film oder Bühnenstück wäre ...

... Cyrano de Bergerac.

8. Wenn ich König von Göttingen wäre, dann ...

... würde ich dafür sorgen, dass es keine Kinderarmut gäbe und Göttingen alle Nachhaltigkeitsrekorde bricht, um schnellstens klimaneutral zu werden.

9. 2023 freue ich mich besonders auf ...

... einen Sommerurlaub in den Bergen.

10. In meinem Leben möchte ich unbedingt noch ...

... eine Online-Gitarren-Akademie verwirklichen – klappt vielleicht schon in 2023.

Gedenkstein und Erinnerungsportal

Drittes Mahnmal für Zwangsarbeiter in Göttingen

GÖTTINGEN. Zum Gedenken an Zwangsarbeiter und Zwangsarbeiterinnen, die zwischen 1939 und 1945 von den Nationalsozialisten aus ihrer Heimat verschleppt wurden, steht ein neuer Gedenkstein auf dem Ehrenfriedhof des Göttinger Stadtfriedhofes. Auch in Göttingen wurden sie Opfer des Nationalsozialismus, mussten Zwangsarbeit leisten und sind hier gestorben. 198 von ihnen wurden auf dem Stadtfriedhof beigesetzt. Oberbürgermeisterin Petra Broistedt hat das neue Mahnmal vor rund 70 Zuschauern enthüllt und einen Kranz niedergelegt.

Bei der Feierstunde auf dem Stadtfriedhof sprachen Oberbürgermeisterin Petra Broistedt und Hans Georg Schwedhelm, Sprecher der Vereinigung der Verfolgten des Naziregimes – Bund der Antifaschistinnen und Antifaschisten (VVN-BdA), Grußworte. Kristin Kalisch, Leiterin des Stadtarchivs Göttingen, hielt einen Vortrag zum neuen Mahnmal, ordnete es historisch ein und ging auf die Situation der Zwangsarbeiter in Göttingen ein. „Wir gedenken der Menschen, die zwischen 1939 und 1945 in ganz Europa aus ihrer Heimat verschleppt wurden. Gezwungen zur Zwangsarbeit, wurden sie auch in Göttingen Opfer des



Petra Broistedt enthüllt den Gedenkstein auf dem Stadtfriedhof.

Foto: Michael Brakemeier

Nationalsozialismus“ ist auf dem Mahnmal aus Sandstein zu lesen. Text und Größe des Gedenksteins orientieren sich an den bereits vorhandenen Gedenksteinen an der Lokhalle und am Thomas-Buergenthal-Haus. Die Aufstellung geht zurück auf einen einstimmigen Beschluss des Kulturausschusses des Rates aus dem November.

INSGESAMT KNAPP 200 ZWANGSARBEITER

„Die Toten, derer wir heute ganz bewusst gedenken, hatten ein besonderes Schicksal zu tragen“, sagte Broistedt. „Ihre letzten Lebensjahre waren geprägt von Leid, Gewalt, Hass, Unterdrückung, bis in den Tod.“ Insgesamt gehe es um

das Schicksal von knapp 200 sowjetischen und polnischen Zwangsarbeitern, die im Zweiten Weltkrieg in Göttingen beigesetzt worden seien. „Der 8. Mai 1945 ist der Tag der Befreiung vom Nationalsozialismus. Je weiter wir uns vom 8. Mai 1945 entfernen, desto größer ist die Gefahr des Vergessens. Und des Wiederholens.“ Broistedt sagte:

„Nie wieder – das muss unser aller Bestreben sein für ein zivilisiertes Leben in Frieden.“ Nach Darstellung der Stadtverwaltung befinden sich die Gräber von 161 Zwangsarbeitern und Zwangsarbeiterinnen auf dem Ehrenfriedhof. Nach Umbettungen im Jahr 1972 seien jedoch keine Grabsteine aufgestellt worden, sodass die Gräber nicht zu erkennen sind. Die Gräber von 38 Personen, die nach dem Gesetz über die Erhaltung der Gräber der Opfer von Krieg und Gewaltherrschaft eine dauerhafte Grabstätte hätten erhalten müssen, seien zwischen 1974 und 1976 eingeebnet worden. Eine Begründung für dieses Vorgehen sei aus den städtischen Akten nicht erkennlich.

Weil auf dem Gedenkstein nicht alle 198 Namen – 161 Personen mit Grabstelle sowie die 38 Personen, die nicht umgebettet wurden – aufgelistet werden können, sind sie inzwischen auf einem Erinnerungsportal veröffentlicht worden. Dort wird auch über die Umbettungen von 1972 informiert und auch alle Namen der Zwangsarbeiter werden veröffentlicht, die heute keine Grabstelle mehr haben. Auf die Website wird am Mahnmal durch einen QR-Code verwiesen. **MIB**

Schlaue Füchse bringen Nudeln und Kekse

Kita-Kinder aus Nikolausberg spenden Göttinger Tafel Lebensmittel

GÖTTINGEN. Die Evangelische Kindertagesstätte und das Familienzentrum „Baumhaus“ aus dem Göttinger Stadtteil Nikolausberg haben der Göttinger Tafel Lebensmittel gespendet. 21 Kinder der Gruppe „Schlaue Füchse“ haben sie zusammen mit zwei Erzieherinnen, einem FSJler und einem Vater vorbeigebracht.

„Eine Kita-Mutter hatte uns auf die Idee gebracht“, so die stellvertretende Leiterin Ute Schäfer. „Wir fanden das sofort gut und haben einen Aufruf bei den Eltern gestartet. Schon am nächsten Tag hat die erste Familie Nudeln, Kekse und Konserven mitgebracht. Knapp zwei Wochen nach unserem Aufruf, waren drei große Kisten gefüllt. Wir sind begeistert über so viel Bereitschaft, etwas abzugeben“, freut sich Schäfer über das Engagement.

Das Thema Hunger wurde dann auch in den Kita-Alltag integriert. „Wir reden in Form von Geschichten wie ‚Sterntaler‘

und der religionspädagogischen Geschichte von der Teilung der fünf Brote und zwei Fische, in der Jesus dafür sorgt, dass alle

satt werden, darüber.“ Unter dem Motto „geteilte Freude ist doppelte Freude“ brachten die Kinder dann die Spenden zur



Tafel. Vorher erhielten sie von Tafel-Mitarbeiter Viktor Neufeld eine Führung durch das Gebäude und konnten Fragen stellen. „Bei Spenden von Kindern sind es meistens Schulklassen, die uns etwas vorbeibringen, aber auch die ein oder andere Kita ist mit dabei“, erläutert Neufeld. „Es ist wichtig, den Kindern schon früh zu erklären, was Lebensmittelverschwendung für unser Klima und für den gesellschaftlichen Frieden bedeutet. Und, wie viele Menschen, auch in Deutschland, sich nicht ausreichend mit Nahrung versorgen können. Die Kinder heute haben großes Interesse an uns und unserer Arbeit gezeigt. Ich freue mich sehr über so viel Hilfsbereitschaft.“ **JR**

Tafel-Mitarbeiter Viktor Neufeld nimmt die Spenden der Kita-Kinder entgegen.

Foto: Jeanine Rudat

Bundesbeste aus dem Landkreis

Industrie- und Handelskammer zeichnet Top-Azubis aus

REGION. Die 216 bundesbesten IHK-Auszubildenden 2022 wurden jetzt in Berlin geehrt – nach über zweijähriger Coronapause wieder im Rahmen einer offiziellen Festveranstaltung. Ein paar dieser Top-Azubis haben ihre Ausbildung in Unternehmen im Landkreis Göttingen absolviert. „Wir gratulieren unseren Bundesbesten zu ihren hervorragen-

den Abschlüssen und freuen uns mit ihnen und mit ihren Ausbildungsunternehmen. Dies ist eine sehr besondere Leistung, denn in der Corona-Pandemie mussten sich Azubis und Unternehmen neu organisieren“, so Maike Bielfeldt, Hauptgeschäftsführerin der IHK Hannover. „Wir wünschen unseren Top-Azubis alles Gute für die

Zukunft. Und wir danken den Unternehmen ganz ausdrücklich für ihren Einsatz und ihre Motivation in dieser Zeit.“ Die bundesbesten Auszubildenden hatten in ihren IHK-Abschlussprüfungen des Jahres 2022 die höchsten Punktzahlen in ihren Berufen erreicht und sich damit unter knapp 300.000 Prüfungsteilnehmern

durchgesetzt. Der Präsident der Deutschen Industrie- und Handelskammer (DIHK), Peter Adriani, und Bundesarbeitsminister Hubertus Heil gratulierten den Preisträgerinnen und Preisträgern und überreichten Pokale und Urkunden. Insgesamt gab es in 208 Ausbildungsberufen 216 Bundesbeste; fünfmal erreichten zwei Top-Platzierte im gleichen Ausbildungsberuf exakt die gleiche Punktzahl. In Niedersachsen gab es 20 Bundesbeste. **Hier die erfolgreichen Auszubildenden aus südniedersächsischen Unternehmen:**

- Jonas Dullnig, Fachkraft für Fruchtsafttechnik (Katlenburger Kellerei, Katlenburg-Lindau)
- Marcel Heise, Prüftechnologe Keramik (Refratechnik Cement, Göttingen)
- Yannik Krautz, Elektroniker für Maschinen und Antriebstechnik (Piller Group, Osterode)

Auf dem Foto zu sehen sind die Bundesbesten aus dem Bereich der IHK Hannover – hintere Reihe (v.l.): Jonas Dullnig, Marcel Heise, Ryan Hamilton; vordere Reihe: Torsten Temmeyer (IHK), Josef Khodr, Silke Richter (IHK), Yannik Krautz. Foto: IHK





Heinz Sielmann Stiftung

Natur bewahren. Mit meiner Spende. Für unsere Heimat.

Telefon 0527 914 111
www.sielmann-stiftung.de

Unser Wochenangebot.
vom 30.05.2023 bis 03.06.2023

2 x Apfelecke
~~4,50€~~ für nur **3,99€**
51 Cent gespart

Feinbäckerei Thiele GmbH | Robert-Bosch-Breite 10 | 37079 Göttingen

THIELE

Bargeld sofort!
Altgold/Silber-Ankauf
in jeder Form, zu Tageshöchstpreisen, auch Zahngold

Juweliere Schügl
Weender Straße 21, neben C&A
37073 Göttingen · Telefon 051-56001

Wenden Sie sich im Trauerfall an uns

† Pietät †
BESTATTUNGEN

SERIÖS
WÜRDEVOLL
PREISWERT

Hilfe zu jeder Zeit
0551 - 5312315

Weender Landstr. 68 · 37075 Göttingen
www.pietat-bestattungen.com

Eiskaltes Raumklima?

SCHONLAU BAU
ganz genau!
Hardgeßen
Telefon 0 55 05 - 94 79 00
www.schonlau-bau.de

Kleiner Malerbetrieb übern. günstig m.
Gerüst, Hausanstriche zum Festpreis u.
Isolier-Putze, Fa. Stüber, Tel. 05572-7179

Brennholz-/Kaminholzverkauf
vorgetrocknet, Preis ab 85,- €/per SRM,
zzgl. MwSt. und Lieferung.
Pro Baum GmbH, ☎ 0551-66520

English Drama Workshop kehrt mit „Airness“ zurück

Nach drei Jahren Corona-Pause meldet sich der English Drama Workshop mit einem ungewöhnlichen Stück zurück: „Airness“ – eine Komödie der US-amerikanischen Dramatikerin Chelsea Marcantel, die sich in der Luftgitarrenwettbewerbsszene der USA abspielt. Hierbei macht sich das Theaterstück aber nicht über die Szene lustig. Im Gegenteil, die Zuschauer gewinnen Einblick in diese spannende Welt durch die Protagonisten, die diesem Hobby mit

aller Ernsthaftigkeit und Leidenschaft nachgehen, bis auf Nina – ein Neuankömmling, der bald lernt, dass es hier um viel mehr geht, als nur so zu tun, als spiele man Gitarre. Dass Luftgitarrenspielen an sich eine lustige Sache ist, ist aber nicht zu leugnen.

Mit dem gleichen Elan und der Leidenschaft wie von echten Teilnehmern an Luftgitarrenwettbewerben haben die motivierten Darsteller intensiv mit einem E-Gitaristen zusammengearbeitet und sich coachen lassen. Die meisten hatten noch nie eine Gitarre in der Hand – aber den hartnäckigen Wunsch, auch die erfahrensten Gitarristen im Publikum vergessen zu lassen, dass da immer noch keine ist.

Die New Yorkerin Karin Reilly inszeniert zum fünften Mal für den English Drama Workshop und wählte „Airness“ aufgrund des einzigartigen Themas, der Verbindung zur Musik, der quirligen Figuren und der Suche nach „Airness“ in einem selbst aus.

Was „Airness“ genau ist, erfährt man bei einer der elf englischsprachigen Vorstellungen im ThOP. Lautmusikempfindlichen wird geraten, Ohrstöpsel mitzubringen.

Premiere ist am Mittwoch, 14. Juni, um 20.15 Uhr. Weitere Aufführungen gibt es am 16., 17., 20., 21., 23., 24., 26., 27., 30. Juni und 1. Juli jeweils um 20.15 Uhr.

Weitere Information auf Englisch findet man unter www.theater-im-op.de/produktion/airness/ **THOP**



Foto: ThOP

VERLÄNGERN SIE DEN SOMMER

Die Sommergärten der TerraFlex Epress-Linie bestechen durch Ihre Anpassungsfähigkeit.

Jede Terrasse bekommt durch ihren Besitzer eine ganz individuelle Note und ist somit einmalig. Die verschiedenen Ausführungen und Gestaltungsmöglichkeiten lassen keine Wünsche offen und verleihen Ihrer Terrasse einen ganz besonderen und einzigartigen Charme. Wir bieten Ihnen flexible und individuelle Lösungen. Durch die modulare Bauweise lässt sich das Terrassendach durch Ergänzung

von Unterbauelementen bis zu einem Sommergarten ausbauen. So beginnen Sie die Terrassensaison bereits mit den ersten Sonnenstrahlen im Frühjahr und können dies bis in den Spätherbst hinein wunderbar verlängern. Für mehr Zeit im Grünen mit Ihrer Familie und Ihren Freunden. **Gemeinsam setzen wir Ihre Ideen in die Tat um!**

Tischlerei Hilterhaus
An der Rampe 2
37139 Adelebsen
Tel.: 0 55 06 / 999 500

www.tischlerei-hilterhaus.de

Fachmarkt mit Tischlerei
hilterhaus



VERLÄNGERN SIE DEN SOMMER
Durch den Sommergarten TerraFlex Express **tebau**
Mein Lieblingsraum.



Foto: Shanti Joan Tan

Neustart nach dem Kloster

VERLOSUNG: Michael Patrick Kelly live

Fortsetzung von Seite 1

Mit seinem fünften Soloalbum stellt Kelly einmal mehr sein großes Talent als Songschreiber unter Beweis. Die Singleauskopplungen „Beautiful Madness“, „Throwback“ sowie „Blurry Eyes“ sind Riesenerfolge und die Fortsetzung einer außergewöhnlichen Karriere: Bereits als Teenager war „Paddy“ ein umschwärmter Star, mit 18 hatte er schon mehrere Welthits geschrieben, verkaufte mit der Kelly Family über 20 Millionen Alben, spielte Stadiontourneen, teilte die Bühne mit Star-Tenor Luciano Pavarotti und trat beim legendären „Michael Jackson & Friends“-Konzert auf. Danach nahm er sich eine Auszeit von sechs Jahren und lebte als Mönch in einem Kloster in

Frankreich, bevor er mit seiner Solokarriere durchstartete. Sein Album „iD“ stellte er 2018 beim Open Air im KWP auch in Südniedersachsen vor.

VORVERKAUF UND INFOS

Karten im Vorverkauf gibt es auch unter www.gt-tickets.de, in der Tourist-Information in Göttingen sowie in Duderstadt in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatts. Alle Informationen zum Konzert gibt es auf www.burgdorfopenair.de.

VERLOSUNG

Wer zwei Freikarten gewinnen möchte, kann ab sofort und bis einschließlich am kommenden Dienstag unter gturl.de/ge Gewinnspiel teilnehmen. **STAR**



Altersrenten – Wer? Wann? Wieviel?

→ Wer kann Rente wegen Alters beanspruchen?
→ Wann sind die Voraussetzungen erfüllt?

Donnerstag, 1. Juni um 16.30 Uhr
Vortrag bei der Deutschen Rentenversicherung
in Göttingen, Robert-Gernhardt-Platz 1

Die Teilnahme ist kostenfrei.
Anmeldung unter Telefon: 0551 70705-0 oder
E-Mail: beratung.in.goettingen@drv-bsh.de

Deutsche
Rentenversicherung



„Moorschutz ist Klimaschutz“

Renaturierungsmaßnahmen im **SOLLING** auch für Trinkwasserschutz, Biodiversität und Tourismus

REGION. Das beliebte Wander- und Ausflugsgebiet Solling ist auf dem Weg zu mehr Ursprünglichkeit. Ein wichtiger Meilenstein ist dabei die Renaturierung der Waldmoore des Mittelgebirges. Die Niedersächsischen Landesforsten arbeiten seit 2008 in den Teichwiesen, mit dem Ziel, das zehn Hektar große Moor wiederzubeleben. Jetzt erhielt das zuständige Forstamt Hilfe vom Lions Club Uslar. Mit Astscheren und Bügelsägen werden Birken und Fichten zurückgeschnitten, um Torfmoosen besseres Wachstum zu ermöglichen.

In diesem Frühjahr ist das Projekt zugunsten des Teichwiesenmoores gestartet. Forstleute und Moorexperten rechnen auch in den kommenden Jahren noch mit ähnlichen Pflegeeingriffen. Zwar sei das Moor in technischer und baulicher Sicht vollständig renaturiert, aber der Wasserstand müsse sich erst wieder erholen und auch die Vegetation mit dem Wachsen der Torfmoose benötige weitere Jahre, bevor solche Arbeiten eingestellt werden könnten, beschreibt Förster und Waldökologe Kai Conrad die notwendige Handarbeit mit leichtem Arbeitsgerät und in Gummistiefeln.

„Rund 200.000 Euro sind seit den ersten Maßnahmen 2008 in das Moor geflossen, das ist ein langfristiges Projekt. Wir wollen das Wassereinzugsgebiet noch entwickeln und damit die Wasserversorgung der Moorquellen verbessern“, kündigt Conrad an und ergänzt: „Außerdem sollen der Zugang und die Infestation wieder aufgehübscht werden, denn das Moor zieht viele Besucher an, und zahlreiche Exkursionen führen Forst- und Naturschutzleute in das Gebiet“.

„Mit Gummistiefeln an den Füßen betreten die Lions-Club-Mitglieder auf dem nass-weichen Moorboden tatsächlich Neuland. Bislang engagieren wir uns eher in sozialen Projekten mit weniger schwammigem Untergrund“, kommentiert

Alexander Tänzer die neu angelegene Kooperation. Doch der Präsident der Lions Uslar sieht sich und seine Mitstreiter im Moor gut geerdet. „Der Arbeitseinsatz an der frischen Luft tut unserem Herrenkreis gut, und wir sehen sofort, was wir geschafft haben“, freut er sich.

Förster Conrad weist auf die soziale Seite des Handelns im Moor hin: „Was wir heute im Moor anpacken, kommt unseren Nachfahren zugute. Denn Moorschutz ist Klimaschutz und um den geht es hier auch ganz entscheidend. Die Moore im Solling seien wertvolle Kohlenstoff-Speicher und das Wachstum der Torfmoose entziehe der Atmosphäre Kohlendioxid. „Die Renaturierung der Waldmoore im Solling ist ein wesentlicher Beitrag der Landesforsten zum Klimaschutz“, unterstreicht der Waldökologe die Notwendigkeit, Moore wiederzubeleben.

LANGER WEG ZUR WIEDERVERNÄSSUNG

Nachdem 2008 und 2016 fast alle Fichten aus den Teichwie-

sen entfernt worden waren, hatte zuletzt 2018 ein Spezialbagger alle noch vorhandenen Gräben verschlossen, mit denen früher das Waldmoor entwässert wurde. Die Teichwiesen liegen zwischen Uslar und Dassel in der Försterei Steinborn. Sie sind das Quellgebiet der Ilme, die als naturbelassener Bach das Mittelgebirge durchquert und zum europäischen Schutzgebiet (FFH) „Ilme“ zählt.

Die Moorrenaturierung trägt nicht nur zum Natur- und Klimaschutz bei, sondern sorgt auch für den Rückhalt von Hochwasserspitzen und für sauberes und gleichmäßiges Wasser in der Landschaft. Forstamtsleiter Dr. Johannes Wobst sieht in den kommenden Jahren neben den Pflegeeinsätzen weitere Hauptaufgaben im und um das Schutzgebiet: „Wir werden dort die letzten großen Fichten entnehmen und das Wassereinzugsgebiet verstärkt mit Laubbäumen anreichern. Außerdem muss noch der Moorsteig erneuert werden, wobei uns die Lions auch wieder unterstützen. Natürlich interessiert uns weiterhin

das Monitoring in der Fläche, also die Messungen zum Wasserstand und die Veränderungen zur Vegetation, die wir seit 2008 fortführen.“

HINTERGRUND: DIE STÄRKSTEN MOORAUFLAGEN

Die Teichwiesen sind neben dem Friedrichshäuser Bruch das wertvollste Moor im niedersächsischen Forstamt Dassel. Hier finden sich die stärksten Moorauflagen mit bis zu zwei Metern Mächtigkeit, gut schüttende Quellen und typische Moorarten wie beispielsweise verschiedene Torfmoose, Wollgras, spezielle Libellenarten und der Kammolch.

Das Moor war durch ein künstlich angelegtes Grabensystem und nachfolgende Fichtenaufforstung stark beeinträchtigt worden. Dabei ist dies kein statischer Zustand, sondern das Moor schwindet ohne Wiedervernässung fortlaufend – die Torfaufgabe zersetzt sich mit mehreren Dezimetern pro Jahrzehnt in raschem Tempo und setzt dabei große Mengen an Kohlendioxid frei. Damit gehen

nicht nur wertvolle Biotope und Lebensräume für Arten verloren, sondern auch der Klimawandel wird gefördert.

Das Teichwiesenmoor ist dabei ein wichtiger Baustein in der Gesamtstrategie zum Schutz der Moore im Solling. Der Solling hatte ursprünglich eine Moorfläche von über 1.000 Hektar, verteilt auf etwa 30 Moore, die in früheren Jahrhunderten fast alle entwässert wurden. Die Forstämter Dassel und Neuhaus arbeiten nun seit 15 Jahren systematisch daran, die wertvollsten Flächen zu renaturieren und haben dafür unter Nutzung von Förderprogrammen rund drei Millionen Euro im Solling investiert. 40 Prozent der potenziellen Renaturierungsflächen wurden damit bereits instand gesetzt. Das in den Teichwiesen erstmals in Deutschland angewandte Renaturierungsverfahren der „Zuger Methode“ hat sich bewährt und ist mittlerweile eine Standardlösung für ähnliche Flächen in ganz Deutschland.

Die Niedersächsischen Landesforsten verfolgen mit der Renaturierung der Solling-Moore fünf Ziele

- Klimaschutz durch Minderung von Kohlendioxid-Emissionen
- Hochwasserschutz: Zurückhalten von Hochwasserspitzen, da das intakte Moor wie ein Schwamm wirkt
- Grundwasserbildung und Trinkwasserschutz: Verstetigter Wasserabfluss von sauberem Wasser aus einem intakten Moor hat positive Auswirkungen auf Grundwasserbildung und bedeutet damit langfristig Trinkwassersicherung.
- Verbesserung der Biodiversität: Moore sind sehr seltene und wertvolle Lebensräume, und ein intakter Gebietswasserhaushalt kommt auch Bächen und Quellen zugute.
- Tourismus und Erholung: naturnahe Moore ergeben schöne Landschaftsbilder und werden gerne von Besuchern aufgesucht. **SVR**



Das Teichwiesenmoor ist auch ein beliebtes Ziel für Solling-Ausflügler.

Foto: NLF/Conrad

„Hands on“ für das Hospiz an der Lutter

Pflanzaktion der Rotarier Göttingen-Sternwarte

GÖTTINGEN. „Gemeinsam aktiv sein und dabei Gutes tun“ – unter diesem Motto stand der Aktionstag des Rotary Club Göttingen-Sternwarte. Die Mitglieder unterstützten das Hospiz an der Lutter und spendeten neue Hochbeete und Pflanzen für die Hospizgäste. Gemeinsam mit Michaela Karnebogen, die für den Hospiz-Garten verantwortlich ist, und Hospizgeschäftsführer Daniel de Vasconcelos pflanzten sie Blumen und Stauden auch gleich ein.

„Da der Rotary Club Göttingen-Sternwarte bereits mehrfach im Hospizgarten mitgewirkt hat, haben sich alle Clubmitglieder dafür ausgespro-

chen, wieder ‚Hands on‘, wie es bei Rotary heißt, etwas zu tun. Die Bepflanzung der Hochbeete war genau das passende Thema für den Tag“, sagt Silvia Stockburger-Brunnert, Präsidentin des Rotary Club Göttingen-Sternwarte. „Das gesamte Hospiz-Team freut sich über dieses Engagement“, sagte de Vasconcelos.

Blumen und Stauden gespendet und gepflanzt (v.l.): Judith Kara, Sandra Hinz, Michaela Karnebogen, Torsten Thiel, Birgit Thiel, Silvia Stockburger-Brunnert, Ilona Schreiter, Matthias Brunnert, Christiane Burbach, Klaus Schreiter und Daniel de Vasconcelos.



Grünpfeile für Radfahrer sind wieder weg

Regelung hat sich in der Testphase nicht bewährt / rechtliche Zulässigkeit nicht eindeutig

GÖTTINGEN. Die beiden versuchsweise aufgestellten Grünpfeil-Schilder für Fahrradfahrer am Geismar Tor wurden in dieser Woche wieder abmontiert. Die Regelung habe sich in der Testphase nicht bewährt, so die Information der Stadtverwaltung.

Die Förderung des Fahrradverkehrs ist als wichtiger Baustein der Verkehrswende Ziel der Stadt Göttingen. In diesem Zusammenhang war zur Erprobung am Geismar Tor an zwei Stellen im Frühjahr je ein Grünpfeil für Radfahrerinnen und Radfahrer installiert worden. Radfahrer an

der Ecke Geismar Landstraße/ Kurze-Geismar-Straße sowie an der Ecke Kurze-Geismar-Straße/ Bürgerstraße konnten dank des



Foto: Christine Mühlberg

Grünpfeils auch bei roter Ampel jeweils rechts abbiegen, sofern sie vorher anhielten und den Vorrangverkehr beispielsweise

auch von Fußgängern beachteten. Doch bereits nach kurzer Zeit sei deutlich geworden, dass der Grünpfeil mehrfach zu gefährlichen Situationen für Verkehrsteilnehmer geführt habe. Insbesondere Busfahrerinnen und Busfahrer hätten vor einer erhöhten Unfallgefahr wegen der Unachtsamkeit von Fahrradfahrern gewarnt.

Für die Probephase der Beschilderung war eine Evaluierung der Auswirkungen eingeplant. Sollte eine erhöhte Unfallgefahr festgestellt werden, werde der Abbau verfügt, hieß es. Dieser Fall tritt nun ein. Außerdem sei

bei dem Versuch deutlich geworden, dass die rechtliche Zulässigkeit der Beschilderung an dieser Kreuzung nicht eindeutig geregelt sei. Der Vorgang zeige, dass die Frage der Anbringung von Grünpfeilen für Radfahrer komplex sei.

Grundsätzlich hält die Stadtverwaltung jedoch Grünpfeile für Radfahrer im Stadtgebiet für geeignet, um die Attraktivität des Radverkehrs zu steigern. Daher sollen weitere mögliche Einsatzorte perspektivisch umfänglich und genau geprüft und gegebenenfalls ebenfalls erprobt werden, so die Stadt. **STAR/PDG**

Frische, große Auswahl und „Hammer-Angebote“

AKSIYON-MARKT in der Göttinger Weststadt bietet türkische Lebensmittel – ausreichend Parkplätze, gut erreichbar mit dem Bus

GÖTTINGEN. In der Göttinger Weststadt wissen Kundinnen und Kunden beim Einkauf von Lebensmitteln eine gute Auswahl zu schätzen. Im kleinen Nahversorgungszentrum im Kreuzungsbereich Maschmühlenweg und Hagenweg bietet der Aksiyon-Markt zudem regelmäßig „Hammer-Angebote“ der Woche – vom Kalbsnack-Kotelett bis zum Glas Schwarze Oliven gibt es auf ausgewählte Produkte attraktive Preise.

Der türkische Supermarkt ist mit der GöVB-Buslinie 73 leicht erreichbar: Haltestellen befinden sich direkt vor dem Markt. Hier stehen auch zahlreiche Parkplätze zur Verfügung.

Der Aksiyon-Markt hat sich mit Frische und Auswahl im Stadtteil etabliert. Beim Betreten des Geschäfts haben die Kunden das Sortiment an Obst und Gemüse gleich im Blick: Äpfel, Birnen, Trauben, Orangen und

Clementinen sind hier erhältlich. Das Gemüseangebot lässt kaum einen Wunsch offen. Tomaten, Gurken, Zwiebeln, Kartoffeln – verschiedene Paprika, Zucchini, Ingwer, Knoblauch, Bohnen, Kohl, Rettich, Rote Beete, Lauch und Spinat: Hier werden Kochrezepte und Einkaufszettel vielfältig bedient.

Zum Konzept des Markts, den Ismail Calis leitet, gehört auch, Produkte teils in größeren, für Familien günstigen Mengen anzubieten – ein Beispiel: 2,5 Kilogramm eingelegtes Mischgemüse. Oliven gibt es in sehr großer Auswahl. Und für Nüsse und Sonnenblumenkerne hat Calis eine ganze Regalwand eingerichtet. Großflächig ist auch das Angebot an Nudeln, Kaffee und Tee – und süßen türkischen Spezialitäten.

Kunden finden hier Tiefkühlware von Hähnchennuggets und Hähnchenschenkeln bis Fisch. In der Kühlung, die einen großen

Teil der Nordseite des Marktes einnimmt, gibt es Wurst- und Käse-Produkte. An der Fleischtheke erfüllt Rami Abuwassim Wünsche der Kunden.

Neben zahlreichen Gewürzen und weiteren Lebensmitteln in Konservendosen und Gläsern führt der Aksiyon-Markt ein Non-Food-Sortiment: Hygiene- und Reinigungsartikel, Kochutensilien wie Pfannen, Bestecke und Gläser für Tee und Wein. Zümüt Calis, die Ehefrau des Marktleiters, bedient die Kasse des Supermarkts – sie komplettiert das Team.

Aksiyon Markt Göttingen, Maschmühlenweg 66. Die Öffnungszeiten: Montag bis Samstag von 8.30 bis 19 Uhr.



Sie bieten ein umfangreiches Lebensmittelsortiment im Aksiyon-Markt – zum Beispiel „süße Spezialitäten“ (im Bild links), frische Ware an der Fleischtheke und eine umfangreiche Auswahl in der Kühlung (v.l.): Zümüt und Ismail Calis, Rami Abuwassim. Fotos: Kirchhoff



Entdeckertour zur Landesgartenschau

Autohaus Hermann lud nach Bad Gandersheim ein

Regelmäßig veranstaltet das Autohaus Hermann für seine Kunden Entdeckertouren. Nun war es wieder soweit, Veranstaltungsort war die Landesgartenschau in Bad Gandersheim.

Über 750 Kunden waren der Einladung der Hermann GmbH gefolgt und spazierten bei strahlendem Sonnenschein

über das Gelände. Zeitgleich fand auf der Ausstellungsfläche das „Blaulicht-Wochenende“ statt. Die Kunden konnten sich hier an zahlreichen Ständen über die Arbeit der Polizei, Feuerwehr, des Deutschen Roten Kreuzes, der Johanniter Unfallhilfe informieren. Für eine Abkühlung sorgten die Wasserspiele und das in das Ge-

lände integrierte Solefreibad. Im Gastrozelt Südländ waren für die Gäste des Autohauses Hermann ein Imbiss und kühle Getränke zur Stärkung vorbereitet.

Die Kunden zeigten sich sichtlich begeistert und bedankten sich herzlich bei den Mitarbeitern des Autohauses für diesen schönen Tag.



Foto: privat

Ein Abschied nach fast 50 Jahren Betriebszugehörigkeit

Fiedler-Firmenleitung und Mitarbeiter bedanken sich bei Raimund Döring

Auf 49 Jahre Betriebszugehörigkeit beim Gieboldehäuser Unternehmen Fiedler Sanitär- Heizungs- und Klimatechnik GmbH kann Raimund Döring aus Gieboldehausen zurückblicken. Im Rahmen einer Abschiedsfeier wurde der erfahrene Gas- und Wasserinstallateur von den Kolleginnen und Kollegen sowie der Geschäftsführerin Astrid Rakebrand jetzt geehrt.

Mit Geschenken und Blumen bedankte sich Astrid Rakebrand für die langjährige Treue, den Einsatz und das gute Miteinander. Viele langjährige Wegbegleiter betonten die vertrauensvolle und gute Zusammenarbeit über die letzten Jahrzehnte und wünschten Döring alles Gute zum Ruhestand.

Döring begann 1974 seine Ausbildung, damals noch am Standort in Rollshausen. Über fast ein halbes Jahrhundert begleitete er das Unternehmen – 1977 beim Umzug zum neuen Firmensitz in die Ludwig-Erhard-Straße in Gieboldehausen sowie bei der Übergabe von Gründer Günther Fiedler an die nächste Generation im Jahr 2003 bis zu seinem Ruhestand.

Er bildete zahlreiche junge Nachwuchskräfte aus, unterstützte beim Aufbau neuer Geschäftsfelder und trägt damit einen maßgeblichen Anteil am Erfolg des Unternehmens. Die Fiedler Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik GmbH besteht bereits seit 1964 und beschäftigt 23 Mitarbeiter und wird von

Astrid Rakebrand, der Tochter des Gründers, geführt. Das Unternehmen hat seine Wurzeln im Bereich Heizung, Sanitär und Bäder. Feste Bestandteile des Angebots sind heute außerdem Wärmepumpen, PV- und Solaranlagen, aber auch die Bereiche Neubau sowie Leckortung und Bautrocknung.

**Fiedler Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 13
37434 Gieboldehausen
Tel. 0 55 28 / 10 64
Fax 0 55 28 / 87 68
E-Mail: info@fiedler-shl.de
fiedler-shl.de**



Astrid Rakebrand (l.) bedankte sich bei Raimund Döring für die langjährige gute Zusammenarbeit, die von seiner Frau Evelyn (r.) unterstützt wurde. Foto: privat

Elektronische Patientenakte: Behandlungshistorie auf einen Blick

Barmer mit eCare für seine Versicherten

Versicherte der Barmer können ab sofort von mehr Transparenz und höherer Behandlungssicherheit profitieren. Möglich wird dies mittels einer Weiterentwicklung der elektronischen Patientenakte (ePA), die bei der Barmer eCare heißt.

Auf Wunsch der Versicherten wird deren Behandlungshistorie strukturiert in der eCare gespeichert, was den Nutzen für die Versicherten sowie die behandelnden Ärztinnen und Ärzte steigert. Sie können dann nicht nur Diagnosen und Klinikaufenthalte ihrer Patienten erfassen, sondern bekommen auch eine Übersicht über sämtliche verschriebenen Medikamente, was potenziell riskante Arzneimittelkombinationen schneller erkennbar macht. „Wir sind froh, dass wir als erste Krankenkasse Versicherten und

Ärzten einen chronologisch und thematisch aufgearbeiteten digitalen Überblick an Verordnungen und Behandlungen anbieten können. Damit wird die ePA immer mehr zur zentralen Plattform für mehr Patientensicherheit“, sagt Jörg Salomon – Geschäftsführer der Barmer in Göttingen.

ÜBER DIE GESETZLICHEN VORGABEN HINAUS

Die Behandlungshistorie basiere auf Abrechnungsdaten der vergangenen drei Jahre. Mit ihrer klar strukturierten Aufarbeitung gehe die Barmer über die gesetzlichen Vorgaben hinaus, wonach Kassen Abrechnungsdaten in die ePA stellen müssten. Damit offeriere die Barmer ihren Versicherten eine wichtige Anwendung, bis die Digitalisierungsstrategie der Bundesregie-



Foto: pixabay

rung greife. Diese sieht für die ePA die flächendeckende digitale Medikationsübersicht bis Ende des Jahres 2025 vor. Wer seine Behandlungshistorie speichern lassen wolle, könne der Barmer in der ePA die Erlaubnis dazu erteilen. „Eine umfassende Auflistung an Diagnosen und Arzneimitteln steigert die Transparenz und kann Leben retten“, so Barmer-Chef Salomon. Mehr Infos zur eCare unter www.barmer.de/a008520.

KLEINANZEIGEN

STELLENMARKT

- STELLENANGEBOTE
- KAUFMÄNNISCHE BERUFE
- VERTRIEB / BERATUNG / VERKAUF

ANZEIGENANNAHME & -BERATUNG
0800 / 1 23 44 05

Suche ab sofort Immobilienkauf-
frau/mann, TZ od. VZ. Ihre Aufgaben:
Buchhaltung, Vermietung, NK, usw.,
☎ Z 158 605

Verkäufer/in gesucht!

Wir suchen für Donnerstag und/oder
Samstag Vormittag eine/n Verkäufer/in
für unseren Marktstand in Göttingen.

Bei Interesse gerne unter der
Nummer 0151/10248141 melden.

Quellacker 1 | 37136 Seulingen
mail: jensfreckmann@web.de



WEITERE BERUFSFELDER

CITIPOST Göttinger Tageblatt (57) Eichsfelder Tageblatt (57)

WIR SUCHEN ZUSTELLER (M/W/D)

Von montags bis samstags verantwortest Du
morgens zwischen 02:00 und 06:00 Uhr die
Zustellung der Post & Tageszeitung

Dein Viertel,
Dein Mühsal!

Du kommst aus
**Dransfeld, Imbsen,
Friedland, Groß
Schneen** oder
Umgebung?

Du bist mindestens 18
Jahre alt, zuverlässig,
pünktlich und hast Lust
Teil unseres Teams zu
werden?

Dann bewirb dich unter
0511/518 2556 oder
jetzt.bewerben@lokalboten.de



WERDE TEIL UNSERES TEAMS!

Bewirb dich jetzt als Zusteller (d/w/m)
in Göttingen und Region:

- Zeitungszusteller
- Postzusteller
- Anzeigenblattzusteller

Meld dich bei uns!
bewerbungen@zustell-logistik.de
Tel: 0800 1234 399



HAUS- UND REINIGUNGSPERSONAL

Reinigungskraft für Praxis in Gö
Innenstadt gesucht, 520€ Job Basis.
Mo- Fr je 2 Stunde zw. 6 und 8 oder
18 und 20 Uhr., ab August. Bewerbung
an: Dr. J. Jähmig, Papendiek 24, 37073
Göttingen ☎ 0551/47788

ANZEIGENANNAHME & -BERATUNG
0800 / 1 23 44 05

MINI- UND NEBENJOBS



Wir suchen für unser Anzeigenblatt, „Extra Tip“
in Göttingen und Umgebung

Zusteller m/w/d

- Bühren
- Grone
- Leineberg
- Reinhausen
- Gö-Egelsberg
- Hetjershausen
- Reiffenhausen
- Rosdorf

Auch Springer
mit PKW
gesucht !!!

Interessanten melden sich bitte Montag-Freitag zwischen 8.00 und 15 Uhr
unter 0551/901-553 oder am besten per Email!
Einfach Name, Geburtsort, komplette Wohnadresse und Telefonnummer
mit dem Hinweis „Zustellerbewerbung“ an s.lechte-kranz@zustell-logistik.de
senden.

- Mindestalter 14 -



ZVG Göttingen-Eichsfeld GmbH
Telefon: (0551) 901-553
Fax: (0551) 901-555
s.lechte-kranz@zustell-logistik.de

STELLENGESUCHE

>>> Handw. u. technisch begabter
Mitarbeiter mit Hands-on-Mentalität,
Erfahrung im Verk. u. diversen
Computeranw. (SAP u.s.w.), su. neuen
Wirkungskreis. ☎ U 117 731

**IMMOBILIENMARKT
IM EXTRATIP**
Anzeigenannahme unter:
0800 / 1 23 44 05



Mit Vertreibung oder mit Menschen?

MIT MENSCHEN. MISEREOR

IMMOBILIENMARKT IMMOBILIENVERKAUF HÄUSER

6 Zimmer | 149 m² | 219.900,- €
Fastpreis Espirit 149, Rolläden, Sicherheits-
fenster, inkl. Ausbaureserve, Wärmepumpe
Finanzierungsservice ☎ 0531/87 70 40
Westermann Massivhaus GmbH, 38122 BS, Steinberganger 2
westermann-massivhaus.de

GRUNDSTÜCKE

Ackerland, ca. 10 ha, im Raum Gö. zu-
verkaufen. Angebote an ☎ Z 156 562

ANDERE IMMOBILIEN- ANGEBOTE

Gemeinschaftlich Wohnen
Wir suchen Mitbewohner und Mit-
finanzierer für genossenschaftliches
Wohnprojekt auf ca. 1100m² Wohnflä-
che in Göttinger Innenstadt: Wohn-
raumStadt@gmail.com

IMMOBILIENKAUF- GESUCHE

Privat: Suche ETW
☎ 0551-28878667

Privat sucht Eigentumswohnung
zum Kauf. ☎ 05507-8911868

Student sucht 1-2 ZKB zum Kauf in
Göttingen ☎ (0 56 57) 5 09 99 84

HÄUSER

Haus v. Privat gesucht
☎ 0551-28878667

HANDWERKER sucht Haus von Privat
☎ 05507-8911868

SUCHE MFH v. Privat
☎ 0551-28878667

ANLAGEOBJEKTE

Privat suche Mehrfamilienhaus
zum Kauf. ☎ 05507-8911868

MIETANGEBOTE

1 ZIMMER / APPARTEMENT

Izi-App., Kochnische, Bad, 18m²,
Philipp-Reis-Str. 2, KM 230€ + NK
100€ + Kt., ☎ (0 55 02) 4 73 08

GARAGEN / EINSTELLPLÄTZE

Garage und Stellpl. in Gö zu verm.
Tel. 5 47 45 47

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Überrascht...
von Eigenbedarfskündigung sucht
ruhiges Paar (berufstätig im öff.
Dienst) Wohnung mit Flair in Gö
(Bahnhofsnähe, nur Innenst., Ostv.,
Nordst., Südst.), mind. 85qm, ab 4
Zimmer. Angebote erbeten unter:
goe-wohn@web.de

Erzieherpaar su. 2-3-Zi.-Whg. im
Raum Gö, bis 700 € WM,
☎ 0176/23498387 od. 0179/6768211

IMMOBILIEN DIENSTLEISTUNGEN

TRANSPORTE / UMZÜGE

Hallo!
Sie möchten umziehen?
Günstige Konditionen –
Ihr Umzug- und Transportservice
Uwe Hottenrott Gö. 71862
www.umzuege-uwe-hottenrott.de

BEKANNTSCHAFTS- ANZEIGEN

BEKANNTSCHAFT

ER SUCHT SIE

Netter natürlicher Mann sucht ein-
samen Frau für einen zärtlichen Aus-
tausch Alter usw. unwichtig. Sym-
pathie muss sein. Tel.01633131698
gern SMS

Er,57J. sucht Frau
40-60J.
für Neuanfang.
malschauen57@web.de

Das Leben ist eigentlich zu kurz, um es
allein zu verbringen, aber es ist schön
es mit einer Partnerin zu erleben. Wit-
wer, 70, ☎ Z 161 373

ER sucht SIE. Suche Bikerin. Wenn
Du Lust hast: ☎ (01 73) 9 70 66 43

PARTNERVERMITTLUNG GERWELICH

Ich, Heidrun, 74 J., nicht zu dünn u.
nicht zu dick, anscheinend am zärt-
lich. Leider bin ich Witwe u. es gibt
niemand mehr, für den ich kochen, ba-
cken u. sorgen kann. Möchte wieder
für einen ehrl. Mann da sein u. ihn lieb
haben. Finde ich ein Zuhause in Ihrem
Herzen? Kostenloser Anruf, Pd-
Seniorenglück Tel. 0800-7774050

KONTAKTBÖRSE / EROTIK

Brandneu in Rosdorf-Gö
Ella Hot 22h
24h Mega scharf & leidenschaftlich
sexnord.net 0152 1294 9986

GLÜCKWÜNSCHE

Wir haben am 26. Mai 2023 im
Standesamt Nörten-Hardenberg geheiratet.

Oliver Häpe &
Sina Bodenstein



Nörten-Hardenberg, im Mai 2023

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

Ankauf von Gebrauchtmöbeln,
Wohn-Accessoires, gerne ganze
Nachlässe u. Haushaltsauflösungen.
Herr Wagner ☎ (05 51) 25 03 83 79

Verk. 5 Schwingstühle, Stoff braun-
beige meliert, Gestell chrom, VB 300 €,
☎ (01 70) 3 32 85 50

Haushaltsauflösung 27.05. Zeppe-
linstr. 1; Gö; ab 10:00 Uhr; Möbel &
Hausrat

MUSIK

Kaufe LPs & CDs ☎ (0 55 09) 92 47 49

GARTEN

Brauchen Sie Hilfe im Garten?
Übernehme fachgerecht alle
Garten- u. Grabpflegearbeiten.
Firma Bierwirth, Göttingen
☎ 0172-6 47 91 12 Mo.-Fr.
Sonderaktion Heckenschnitt

Garten & Grundstückspflege
• Pfasterarbeiten • Hausanstrich
• Hausreinigung
☎ 0177 - 56 38 241

Biete Gartenarbeit inkl. Entsorgung
☎ 0170/7666634

LANDWIRTSCHAFT

Brennholz Buche u. Eiche 79€
SRM inkl. Lief. zum einlagern

30 cm Abschnitte vom Sägewerk, min
Abnahme 10 SRM. ☎ 01520 8148821

KUNST- UND SAMPLERMARKT

Kaufe Kunst bis 1960, Galerie Ahlers
☎ (05 51) 57 0 56

BAUEN & WOHNEN / BAUMARKT

Moderne Heiztechnik • Schöne Bäder
Grimmig, Barterode, ☎ 0 55 06 / 454

HOBBY UND FREIZEIT

Modelleisenbahn Ankauf Uwe Quiring

alle Spurweiten und Hersteller
Mobil: 0170 2229810

DIENSTLEISTUNGEN

Fliesenleger ☎ (01 60) 97 73 96 54

VERSCHIEDENES

Tabletschulungen
Kostenlose Tabletschulungen für Ihre
ersten Schritte ins Digitale.
Grundlagen, Umgang mit Apps.
Kein Vorwissen erforderlich.
Einzel- und Gruppenunterricht.
Fragen und Anmeldung:
☎ (05 51) 9 01-3 65 od. E-Mail:
s.sebode@goettinger-tageblatt.de

1 Hebebühne, Reifenmontage Maschi-
ne, Reifen Auswuchtmaschine und
kleinere Gerätschaften. Husqvarna
214 C, neu 35 Betriebsstunden, MTD
96, 4 Sommer, Anbaugeräte: Walze,
Düngerstreuer, Laubsammler, Ver-
tikultierer, Hochgrasmäher AS, Ver-
tikultierer 5 PS, ☎ 0176/21515344

2. Dorfflohmarkt in Billingshausen
04.06.2023 in der Zeit von 11.00 - 17.00
Uhr. Für das leibliche Wohl und einen
Schuttle (Traktor/Anhänger) zu den
teilnehmenden Haushalten ist gesor-
gt.

Suche Ackerland
zur Pacht oder Kauf gesucht. Bitte
alles anbieten, zahle Höchstpreise!
Serioser Familienbetrieb.
suchepachtland@web.de

IBC GUSSEIßKESSEL
für Holz & Pellets, 10 Jahre Garantie!
Ab 7.499 €!
www.ibc-heiztechnik.de
☎ (0 36 32) 66 74 70

Hausmeisterservice Sejdija,
Trockenbau, Pflaster- u. Fliesen-
arbeiten, Gartenpflege, Reparaturen
im u. am Haus, Winterdienst
☎(0551)2054278 o. ☎(0172)5352816

Entrümpelung & Haushaltsauflösung
& Renovierungen.
☎ 0531/5046903 ☎ 0176/74579412
W. V. Transporte

>>> Shanty-Chor sucht Sänger und
Akkordeon-Spieler, Raum Duder-
stadt. ☎ (01 70) 4 48 26 25

Malerei, Putzer und Laminatverleger
sucht Arbeit. ☎ (01 78) 9 38 68 06

Biete Haushaltsauflösung für Häuser
u. Wohnung. ☎ (01 70) 76 66 634

ZEUGEN GESUCHT

Zeugin gesucht!
Am 30.03.23 ca. 13:45Uhr, Fahrer-
flucht vom Baumarkt-GLOBUS.
Rückwärts mit der Anhängerkupplung
in meine Passat-Stoßstange
vorn. Zeugin hat mit mir gesprochen.
Habe aber keine Adresse. Bitte mel-
den unter ☎ 01 76 95 62 40 86

KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

SKODA

Skoda Fabia MOD 2010 60.000 KM,
Scheckheftgepl., metallic, Klima.,
Allwetterreif., ABS, Iso., Tuner/Ra-
dio, sehr gepf. Garagenwagen VB
5.600€ ☎ (01 52) 11 85 24 22

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Thomas Mühlhaus
Fahrzeug-
Ankauf
PKW-LKW-Transporter-Unfall
☎ 0 55 27 / 99 64 200

WOHNMOBILE / -WAGEN

Familie Wagner sucht dringend
einen Wohnwagen/Wohnmobil.
☎ (01 63) 2 39 75 44

Wir kaufen Wohnmobile+Wohnwagen
Tel.03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

VERANSTALTUNGEN

Flohmarkt
Hann. Münden
27./28./29.05. Pfingsten
Mit großer Sammlerbörse



erscheint jeden Samstag

Impressum

Verlag:
Extra Tip Werbungs- und
Vertriebsgesellschaft mbH
Wiesenstr. 1 • 37073 Göttingen
info@extratip-goettingen.de

Preisliste Nr. 16 vom 1. 1. 2023
Verbretete Auflage 78.365

Anzeigenschluss für gestaltete Anzeigen:
Mittwoch 14.00 Uhr

Kundenservice:
☎ 05 51 / 901-1
info@extratip-goettingen.de

Belagendposition:
belagen.wochenblatt@madsack.de

Redaktion:
Stefanie Arndt
arndt@extratip-goettingen.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Axel Poelen

Geschäftsführer und V.i.S.d.P.:
Günter Evert

Druck:
Druckzentrum Niedersachsen
Gutenbergstraße 1 • 31552 Rodenberg

Verteilung:
ZVG Göttingen-Eichsfeld GmbH

Leserbriefe
Anonyme Zuschriften werden nicht veröffent-
licht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse
versehen und vom Einsender unterschrieben
sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen
unter Berücksichtigung der presserechtlichen
Verantwortung vor.

Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und
Anzeigen sowie alle redaktionellen Texte
und Fotos sind urheberrechtlich geschützt.
Die Übernahme und Verwendung bedarf der
schriftlichen Zustimmung.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener
Anzeigen oder Änderungen übernimmt der
Verlag keine Gewähr.

GPZ
Geprüfte
Prospektaufstellung
BVDA

BVDA
ANZEIGEN
BLÄTTER
BIVABEYER

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr
erhalten möchten, bitten wir Sie,
einen Werbeverbotsaufkleber mit
dem Zusatzhinweis bitte keine
kostenlosen Zeitungen an Ihrem
Briefkasten anzubringen.
Weitere Informationen finden Sie
auf dem Verbraucherportal
www.werbung-im-Briefkasten.de

Stellenmarkt im ExtraTIP
ANZEIGENANNAHME UND
-BERATUNG UNTER 0800 / 1 23 44 05

https://mrvzn-ausbildung.niedersachsen.de

SCHULE

Aber sicher!



PRÄSENTIERT VON

Göttinger Tageblatt Eichsfelder Tageblatt



FAMILIENFEST

im Jahnstadion
Sandweg, Göttingen

am Sonntag,
25. Juni 2023
von 11 bis 17 Uhr

EINTRITT FREI!

BUNTES BÜHNENPROGRAMM

POLIZEI-HUBSCHRAUBER

TRAIL-BIKE
„COOLE AKROBATEN“

ZAUBERER „GERHARDO“

PFERDE- UND HUNDESTAFFEL
DER POLIZEI

SICHERHEITSÜBUNGEN

FAHRRAD-PARCOURS
UND HELMBERATUNG

UND VIELES MEHR ...

UNTERSTÜTZT DURCH:

GoeSF



POLIZEIINSPEKTION
GÖTTINGEN



Hin & Weg

Veranstaltungen in und um Göttingen

SONDERVERÖFFENTLICHUNG

Der „Taximann“ kommt zum KWP-Festival

EXTRATIP PRÄSENTIERT: Open Air im KWP am 18. und 19. August – Vorverkauf läuft

GÖTTINGEN. Am Freitag, 18. August, und Samstag, 19. August, steigt in diesem Jahr Göttingens großes Open Air-Ereignis im Stadtwald auf dem Gelände des ehemaligen Kaiser-Wilhelm-Parks. Headliner am Freitag des KWP-Festivals ist Schmyt... Gerade mal zwei Songs hat es 2020 gebraucht, dann war klar: Schmyt ist nicht einfach nur ein Newcomer von vielen, sondern gerade dabei, deutschsprachige Pop-Musik zu verändern. Und zwar grundlegend. Mit eigener Stimme, andersartigem Sound

und einem Sprachgefühl, das seinesgleichen sucht. Nach Songwriting- und Studiosessions für und mit Till Lindemann und Tua, Peter Fox, Haftbefehl und Majan plus Beteiligungen an diversen Pole Positions in den Pop-Playlists setzt Schmyt nun fort, was er mit „Niemand“ und „Taximann“ begonnen hat und veröffentlichte 2022 seine „Gift“-EP. Über die düster-dystopischen Produktionen von Bazzazian, Farhot und Alexis Troy singt Schmyt mit brüchiger Stimme von weichen Lippen und har-

ten Herzen, von bittersüßem Gift (gemeinsam mit RIN), oder davon, was eine Taxifahrt zur Hölle kostet. Melancholische Mosaikstücke des Daseins und Fragmente der eigenen Biografie, die sich mit Hilfe eigensinniger Produktionen und unpeinlicher Poesie zu großen Songs verdichten: Pop-Songs nicht als Vorurteil, sondern als Versprechen. Mal direkt aufs Maul und mal auf der Metaebene. Mit Ecken und Kanten, an denen man hängenbleibt, zu denen man die Geschichten zu wissen will. Die schönen und die

schweren, die seltsamen und auch die schmerzhaften. Nachdem die „Niemand Kommt Tour 2022“ in kürzester Zeit ausverkauft war, legte Schmyt nach und ging im Herbst 2022 nochmal sehr erfolgreich auf Tour durch Deutschland und Österreich. In diesem Sommer gibt es Zugaben – eine davon beim KWP-Festival in Göttingen. Eintrittskarten für das Festival gibt es auch bei www.gt-tickets.de, in der Tourist-Info in Göttingen und in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatts in Duderstadt. **STAR**



Schmyt. Foto: Lea Bräuer



Serdar Karibik. Foto: Agentur

Kindergarten und Sauna

Serdar Karibik live am 1. Juni in der Musa

GÖTTINGEN. Der Gewinner des Quatsch Comedy Hot Shots 2022, Serdar Karibik, ist am Donnerstag, 1. Juni, um 20 Uhr zu Gast in der Musa.

Der schwäbisch-türkische Comedian gilt als schlagfertig, sympathisch und erfrischend authentisch. Seine Themen fallen ihm als Pädagoge im Kindergarten nur so zu, er berichtet aber auch davon, warum er als Schauspieler keine Rollen bekommt. Er nimmt seine Gäste (gedanklich) mit in die Sauna und sie hören ihm beim Schei-

tern und Rückwärts-Reden zu. Serdar Karibik gilt als einer der vielversprechendsten Newcomer Deutschlands. Mit seinen millionenfach geklickten Clips sorgt er auch in den sozialen Medien für Aufsehen. Serdars spontane Interaktionen mit dem Publikum sind jetzt schon Kult, denn was Serdar auf der Bühne macht, ist: Ganz großes Kino! Karten im Vorverkauf gibt es auch unter www.gt-tickets.de, in der Tourist-Info in Göttingen und der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatts in Duderstadt. **STAR**

Johnny Cash und June Carter

The Cashbags gastieren mit ihrer aktuellen Tournee im Ballhaus Duderstadt und der Stadthalle Dransfeld

REGION. The Cashbags sind wieder auf Tour: Die Band um Sänger Robert Tyson bringt ihre Johnny-Cash-Show in diesem Jahr gleich zweimal in der Region auf die Bühne: Am Donnerstag, 20. Oktober, um 19.30 Uhr in der Stadthalle Dransfeld und am Freitag, 10. November, um 20 Uhr im Ballhaus „Zum fidelen Anreischke“ in Duderstadt.

Für beide Events läuft der Vorverkauf bereits – Karten gibt es auch unter www.gt-tickets.de, in Göttingen in der Tourist-Information und in Duderstadt in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatts.



Johnny-Cash-Show mit Valeska Kunath und Robert Tyson. Foto: Paulis

Johnny Cash, der „Man in Black“ ist einer der einflussreichsten Musiker des 20. Jahrhunderts und mit weltweit einer Milliarde verkauften Alben auch einer der meistverkauften Künstler aller Zeiten.

I WALK THE LINE & RING OF FIRE

Die mit viel Liebe zum Detail konzipierte Show mit den Cashbags orientiert sich an den berühmten Konzertshows des Vorbilds und liefert originalgetreu alle Klassiker von „I Walk the Line“ über „Ring of Fire“ und „Jackson“ bis hin zu „Hurt“

im Rahmen einer zweistündigen Live-Show. Wie bei den historischen Konzerten von Johnny Cash gibt es auch hier June Carter (Valeska Kunath) als musikalischer Gast mit auf der Bühne. Die Songs der berühmten „American Recordings“ werden in einem speziellen Akustikteil gespielt. Die Rolle des Johnny Cash wird vom US-Amerikaner Robert Tyson verkörpert, der seinem Vorbild stimmlich und äußerlich ziemlich nahe kommt. Stephan Koeehler, David Seenzen und Tobias Fuchs sorgen für die musikalische Begleitung als „The Tennessee Three“. **STAR**

THE JOHNNY CASH SHOW

presented by THE CASHBAGS

Extra TIP Jetzt Karten sichern!

Fr. 10.11.23 20h Ballhaus DUDERSTADT

Veranstalter: www.paulis.de

Mutter & Tochter im nächsten Level

Interaktives Theaterstück ab 3. Juni

GÖTTINGEN. Das Boat People Projekt zeigt im Juni ein interaktives Theaterstück für Kinder ab 8 und Erwachsene. Premiere von „Next level!“ ist am Samstag, 3. Juni, um 14 Uhr im Werkraum in der Strememannstraße 24c.

Das haben sehr viele Eltern schon zu ihren Töchtern und Söhnen gesagt: „Noch zehn Minuten, dann ist aber Schluss!“ Auch die Mutter von Alice ist sich ganz sicher: Ihre Tochter zockt zu viel und macht zu wenig für die Schule. Alice ist sich sicher, dass ihre Mutter einfach null Ahnung hat... Ein verrückter Zufall sorgt da-

für, dass beide als Avatare in Alices Games verschwinden. Dort müssen sie ihre Skills in Minecraft, Fortnite, Candy Crush und Mario Kart verbessern, sich gemeinsam durch spaßige Level und abgefahrene Welten kämpfen – und irgendwie wieder zurück nach Hause finden. Nach der Premiere wird das Stück noch am Sonntag, 4. Juni, und Sonntag, 3. September, jeweils um 16 Uhr gezeigt. Karten im Vorverkauf gibt es über www.reservix.de und in der Tourist-Info Göttingen. Weitere Informationen unter: www.boatpeopleprojekt.de. **STAR**



Jetzt kostenlos Ihren persönlichen Schnupperkurs sichern!

Schritt für Schritt ins Internet

Unsere Trainer helfen Ihnen dabei und zeigen Ihnen kostenlos die Möglichkeiten eines Tablets.

- Für Aufgeschlossene, die sich weiterbilden möchten
- Wir nehmen uns für Sie in persönlichen Einzelterminen die Zeit, all Ihre Fragen zu beantworten
- Probieren Sie vor Ort unsere Tablets aus mit der Option, ein Rundum-Sorglos-Paket zu erwerben

Jetzt anmelden unter der Telefonnummer: 0551 / 901-365 von Mo-Fr von 9-14 Uhr oder unter gturl.de/schulungen

GT ET Schulungen



Um 20 Uhr beginnt der Auftritt der Hit Radio Show: Acht Musiker begeistern mit rund 200 Kostümen, Perücken und Accessoires und bringen über 40 der größten Acts der Musikgeschichte in einer Musik-Show auf die Bühne – natürlich live! Foto: HRS

Hasenmelkerfest mit Livemusik

Dransfelder Stadtfest steigt am Samstag, 3. Juni, ab 12 Uhr

DRANSFELD. Es ist wieder Zeit für das Hasenmelkerfest in Dransfeld. Der Termin in diesem Jahr ist Samstag, 3. Juni. Allerdings ist dieses Mal ein wenig anders als in den Vorjahren. Anstatt mit einem verkaufsoffenen Sonntag wird das Fest an einem Samstag ausgerichtet. Und auch auf die Sperrung der B3 wird verzichtet. Stattdessen soll wird das Festgelände um Kirche und Rathaus erstrecken. Dafür wird die Sperrung von Kirch- und Bahnhofstraße nötig sein. Veranstalter ist der Gewerbeverein Dransfeld.

und Organisationen, aber auch Kunsthandwerker, die sich und ihre Produkte präsentieren wollen. Ein Kinderanimateur beziehungsweise Zauberer will die kleinen Gäste begeistern und unterhalten. So ganz allein sind Gawehn und ihre Mitstreiter dann aber doch nicht auf sich gestellt: Die Sparkasse will für eine große Hüpfburg für Kinder sorgen und auch die VR-Bank unterstützt den Termin als Sponsor, etwa beim Bühnenprogramm. Denn im Gegensatz zu früher soll es eine Bühne mit entsprechender Unterhaltung geben. Aufgebaut wird sie vor der Kirche. In der Grundschule dürfte derzeit schon eifrig geprobt werden für einen Auftritt der Schüler. Auch der Dransfelder Jazz-Rock-Pop-

Chor „Chornetto“ will einen Teil seines Repertoires zum Besten geben. Engagiert hat der Gewerbeverein zudem ein Gitarrenduo und ab 20 Uhr die Hit Radio Show. „Auch das ist neu. Eine Abendveranstaltung gab es bisher ja nicht“, sagt Gawehn. Und ergänzt: „Bislang war das Hasenmelkerfest in den verkaufsoffenen Sonntag eingebettet und endete gegen 17 Uhr. Jetzt geht es beim Bühnenprogramm, übrigens einer Stehplatzveranstaltung, bis 24 Uhr.“ Ein Eintritt soll nicht erhoben werden, wer kommt, ist dabei. Die Geschäfte haben wie jeden Samstag geöffnet. Und Hubschrauber-Rundflüge werden wieder angeboten. **MEI**

„Von 12 bis 18 Uhr wird es ein großes Markttreiben geben“, verspricht Andrea Gawehn vom Gewerbeverein. Mit von der Partie sind etliche Vereine

Hin & Weg



SONDERVERÖFFENTLICHUNG

Veranstaltungen in und um Göttingen

Tipps & Termine vom 27. Mai bis 3. Juni

Samstag, 27.05.

Kino
Lumière: 15.00 und 18.00 Die Eiche - Mein Zuhause, 20.00 Tár Méliès: 17.30 Empire of Light, 20.00 Wann wird es endlich wieder so, wie es nie war
Live-Musik/Party
16.00 DT: Semele (Händelfestspiele)
16.00 Lokhalle: Semele für alle, die Händel-Oper auf der Leinwand, Eintritt frei
16.00 Theater der Nacht, Northheim: Saloncafé mit Livemusik - Harfenkonzert mit Kaunoka
19.00 Stadthalle Osterode: Die Amigos, Daniela Alfinito und die Schlagerpiloten - „Die Mega Schlager Party“
20.00 Exil: The Doors Alive (Tribute-Konzert)
20.15 Apex: Jörg Schein & Tosha, Album Release (Singer / Songwriter)
22.00 Savoy: Funky Pussy Club mit DJ Bounce und VDJ Benjam
Theater
18.00 Theater der Nacht, Northheim: Wilde Reise durch die Nacht (für Erwachsene und Kinder ab 12)
19.00 JT Open Air: Danke für das Geräusch! (Heinz-Erhardt-Abend)
Sonstiges
11.30 und 15.00 ab Tourist Info Göttingen: Rund ums Gänselesel (Stadtführung)
14.00 PS Speicher Einbeck: Zeitreisen durch die Geschichte der Mobilität (Führung)
15.00 Forum Wissen: Öffentlicher Rundgang durch die „Räume des Wissens“
Ausflug
14.30 -20.00 Holzminden, Innenstadt: Internationales Strabentheater-Festival

Rund ums Gänselesel (Stadtführungen)
14.00 Gästeinformation Duderstadt: Erlebnisführung „Sagenhaftes Duderstadt“
15.00 Rathaus Duderstadt: Nicht jedes Stück Holz ist ein Balken - Altes Fachwerk neu erleben (Vortrag im Rahmen des Deutschen Fachwerktags)
Ausflug
11.00 - 16.00 ab Besucherparkplatz Gut Herbigshagen: Gedenkwanderung „Die ehemalige Grenze, das heutige Grüne Band“ zum Grenzlandmuseum (mit Rücktransfer)
11.00-18.00 Gaußturn-Kiosk Dransfeld: geöffnet
14.00 PS Speicher Einbeck: Zeitreisen durch die Geschichte der Mobilität (Führung)
14.30 -20.00 Holzminden, Innenstadt: Internationales Strabentheater-Festival

Pfingstmontag

Kino
Lumière: 18.00 Die Eiche - Mein Zuhause, 20.00 Tár (OmU)
Méliès: 17.30 Empire of Light, 20.00 Wann wird es endlich wieder so, wie es nie war
Live-Musik/Party
17.00 St. Johannis Göttingen: Gala-Konzert der Internationalen Händelfestspiele
19.00 Exil: Swing-a-round (Lindy Hop, Swing, Charleston und Boogie), Eintritt frei
21.00 Nörgelbuff: Spielstunde
22.00 Savoy: Clubshow mit Noisetime (ab 16)
Sonstiges
11.30 ab Tourist Info Göttingen Rund ums Gänselesel (Stadtführungen)
Ausflug
9.30 - 17.30 Brotmuseum Ebergötzen: Deutscher Mühlenstag mit Kunsthandwerkermarkt, Brotverkauf, Spielwiese
11.00-17.00 Mühlenstag mit Führungen durch die laufende Mühle, Kunsthandwerk, Kaffee, Kuchen und Bratwurst
11.00 ab Tourist Info an der Stadtmauer, Osterode: Feiertagsführung
14.00 PS Speicher Einbeck: Zeitreisen durch die Geschichte der Mobilität (Führung)
17.00 Maria in der Wiese, Gernershausen: Fahrradwallfahrt

Dienstag, 30.05.

Kino
Lumière: 18.00 Die Eiche - Mein Zuhause, 20.00 Tár (OmU)
Méliès: 17.30 Wann wird es endlich wieder so, wie es nie war, 20.00 Empire of Light (OmU)
Live-Musik/Party
22.00 Exil: Indie & Alternative
Theater
19.45 DT: Cabaret (Musical)
Sonstiges
14.00-20.00 Elmpark GÖ-Groene: „Göstival - Fresh Summer Fun für Kids & Jugendliche“, Programm unter jugendserver-goettingen.de

Mittwoch, 31.05.

Kino
Lumière: 18.00 Die Eiche - Mein Zuhause, 20.00 Tár

Méliès: 17.30 Wann wird es endlich wieder so, wie es nie war, 20.00 Empire of Light
Live-Musik/Party
19.45 Clavier Salon: Beethoven - Duoabend mit Saskia Niehl (Violine), Jihwan Hong (Klavier)
21.00 Nörgelbuff: Salsa en soto, Salsa-Party mit DJ Quito
Theater/Literatur
18.00 Weltladencafé, Nikolaistraße 10: Der Rote Buchladen liest live aus den neuesten Lieblingsbüchern des Kollektivs
19.00 JT: Else (Jugendclub)
19.45 DT: Bombe!
20.00 Literaturhaus: „Wir hätten uns alles gesagt“ - Judith Hermann
20.30 DT: Glück (Komödie)

Donnerstag, 01.06.

Kino
Lumière: 19.30 Beau Is Afraid (OmU)
Méliès: 18.00 Vermeer - Die Ausstellung (OmU), 20.00 Adios Buenos Aires (OmU)
ab heute neu in der Movietown Eichsfeld: Spiderman - across the Spider-Verse, The Boogeyman
Live-Musik/Party
19.00 Vinothek Northheim: Sven Greiff (Rock-Cover)
19.45 Clavier Salon: Klavierabend mit Keona Rose (USA)
Theater/Comedy
19.00 JT: Else (Jugendclub)
19.45 DT: Tell - Die Geschichte vom Apfelschuss neu erzählt (Nach dem Roman von Joachim B. Schmidt)
20.00 Musa: Serdar Karibik (Comedy)
20.30 DT: Der perfekte Moment - total verpennt (Abend mit Texten von Horst Evers)
21.00 DT: Nichts widersetzt sich der Nacht
Sonstiges
15.00 ab Tourist Info Göttingen: Rund ums Gänselesel (Stadtführung)
17.00 Kunsthaus: Fotoworkshop „Transparenz und Solarisation“

Freitag, 02.06.

Kino
Lumière: 19.30 Beau Is Afraid (OmU)
Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi, Göttingen: Bach-Fest / Abendmusik - „Wer mich liebet, der wird mein Wort halten“ und „Also hat Gott die Welt geliebt“
19.00 Kulturzentrum Bad Soden-Allendorf: Sofja Gülübadamova (Klavier) spielt Brahms
19.00 St. Pankratius Einbeck-Odagsen: Jazzkonzert mit Daniel Stickan (Orgel) und Uwe Steinmetz (Saxophon)
20.00 Exil: The Toxic Shock Show mit Nancy and I, Kreaturenhaus und The Action is GO!
20.00 Musa: Power Dance
Theater
19.30 Forum Wissen: Avaz - Stimmen (Boat People Projekt)
19.45 DT: Die Verwandlung (Franz Kafka)
20.00 DT: Fragmente der Zärtlichkeit (Familiengeschichte nach Édouard Louis)
20.30 DT: State of the Union
Sonstiges
15.00 ab Tourist Info Göttingen: Rund ums Gänselesel (Stadtführung), 18.00 Spaziergang durch das abendliche Göttingen (Stadtführung)
16.00-18.00 FriedlandGarten, Witzenhäuser Straße: „Von Aronstab bis Zeckenstich - Naturrisiken und wie wir ihnen begegnen“ (Mitmach-Workshop)
17.00 Kunsthaus: Fotoworkshop „Transparenz und Solarisation“

Samstag, 03.06.

Kino
Lumière: 19.30 Doku-Serie „Game of Minds“ (Gaming Festival „Play forward“ ab 13.00)
Méliès: 18.00 Vermeer - Die Ausstellung (OmU), 20.00 Adios Buenos Aires

Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi: Bach-Fest - Festkonzert „Erschallet, Ihr Lieder“, „O ewiges Feuer“ und „Erwünschtes Freudenlicht“
18.00 St. Johannis: Kreisposauenfest mit Motette
19.00 Duderstadt, verschiedene Locations: 10. Duderstädter Musiknacht, Programm unter tkv-duderstadt.de
19.00 Welfenschloss Hann. Münden: Baunataler Klavierquintett spielt Dvorak
19.30 Gasthaus Schwülmetal, Löttingsen: Electronic Dance Music (Techno-Meldic-Tanzabend mit Babsy)
19.30 Forstgarten Uslar, Forstgasse: Picknick-Konzert mit Fior (nordischer Folk), Eintritt frei
Theater
14.00 Werkraum, Stresemannstraße 24c: Next Level! (Boat People Projekt) Premiere
15.00 JT: Räuber Hotzenplotz und die Mondrakete (Familienstück nach Otfried Preußler ab 4)
19.30 Forum Wissen: Avaz - Stimmen (Boat People Projekt)
19.45 DT: Pah-Lak (Stück in tibetischer Sprache von Abhishek Majumdar mit deutschen Übertiteln)
20.00 DT: Tom auf dem Lande (Filmadaption)
20.00 JT: Achtsam morden (nach dem Bestseller von Karsten Duse)
21.00 DT: Nichts widersetzt sich der Nacht
Sonstiges
11.00-17.00 Osterode / Altes Rathaus und Eselsplatz: 20 Jahre Harzer Hexenstieg (Wander-event)



„The Action is GO!“ sind eine von drei Bands bei der Toxic Rock Show am 2. Juni im Exil.
Foto: privat

11.30 und 15.00 ab Tourist Info Göttingen: Rund ums Gänselesel (Stadtführung), 14.00 Stadtführung mit dem Fahrrad
13.00 Ruz Reinhausen, Kirchengasse: Lagerfeuerküche für Erwachsene
13.00 PS Speicher Einbeck: Führung durch die Sonderausstellung „Klein aber mein“, 14.00 Zeitreisen durch die Geschichte der Mobilität (Führung)
15.00 Forum Wissen: Öffentlicher Rundgang durch die „Räume des Wissens“

Ausstellungen

• Am 3. Juni wird in der Torhaus-Galerie die Ausstellung „Realitäten - Abstraktionen - Visionen - Hoffnungen“ eröffnet. Bis zum 2. Juli sind die Werke von Herbert Grimme (Malerei) und Maki Hussein Maki (Bildhauerin) zu sehen. Geöffnet samstags und sonntags von 15 bis 17 Uhr.

• Die Ausstellung „vom Bleiben“ mit Werken von Bettina Volger ist bis 28. Juni in der Göttinger Stadtbibliothek zu sehen. Sie zeigt abstrakte Ausdrucks-malerei in Form von Acryl- und Ölbildern auf Leinwänden.
• Zwei Einzelausstellungen gibt es in der Göttinger Galerie Ahlung zu sehen. Unter dem Titel „looking out looking in“ präsentieren Ruth Bussmann und die in Düsseldorf lebende Britin Diana Rattray einen Einblick in ihr Schaffen der vergangenen Jahre. Geöffnet dienstags bis freitags von 10 bis 13 Uhr und 15 bis 18 Uhr sowie am Samstag von 10 bis 13 Uhr.
• Die Wilhelm-Busch-Mühle zeigt eine Sonderausstellung mit historischen Postkarten aus Radolfshausen. Geöffnet dienstags bis sonntags sowie feiertags von 10.30 bis 16.30 Uhr.
• Im Museum der Porzellanmanufaktur in Fürstberg gibt es die neue Sonderausstellung

„Lustgarten. Porzellan und Gartenkunst“ (bis 22. Oktober). Geöffnet dienstags bis sonntags sowie an Feiertagen von 10 bis 17 Uhr.
• Der Kunstverein Göttingen lädt nur noch bis 28. Mai zur Ausstellung „Unearthed“ (Jonathan Baldock) ins Alte Rathaus ein. Geöffnet dienstags bis sonntags von 11 bis 17 Uhr.
• Das Brotmuseum in Ebergötzen hat die Sonderausstellung „Die Wege in die Zukunft - für Dich und die Welt“, geöffnet Dienstag bis Freitag von 9.30 bis 14 Uhr sowie Samstag und Sonntag von 9.30 bis 16.30 Uhr.
• „Unter Uns. Archäologie in Göttingen“ heißt die neue Sonderausstellung im Städtischen Museum Göttingen am Ritterplan. Geöffnet ist sie noch bis 30. November dienstags bis freitags von 10 bis 17 Uhr sowie samstags und sonntags von 11 bis 17 Uhr.

Ticket Service

Veranstaltungen in unserer Region und bundesweit

gt-tickets.de

Jetzt
Tickets
sichern!

<p>SANTIANO - 10 Jahre</p> <p>20.08.2023 19:30 Uhr Domplatz Erfurt</p>	<p>Bad Hersfelder Festspiele</p> <p>02.07.-27.08.2023 Stiftsruine Bad Hersfeld</p>	<p>Ute Freudenberg</p> <p>08.12.2023 19:30 Uhr Obereichsfeldhalle Leinefelde</p>	<p>Stahlzeit - Schutt + Asche</p> <p>17.11.2023 20:00 Uhr Obereichsfeldhalle Leinefelde</p>
<p>Die Schlagernacht - Das Original</p> <p>23.09.2023 18:00 Uhr Messehalle Erfurt</p>	<p>Steffen Henssler - Live Tour 2024</p> <p>05.04.2024 20:00 Uhr Lokhalle Göttingen</p>	<p>P!nk Summer Carnival</p> <p>12.07.2023 19:00 Uhr Heinz von Heiden Arena Hannover</p>	<p>Ulla Meinecke - Songs & Geschichten</p> <p>07.10.2023 20:00 Uhr Musa Göttingen</p>
<p>Clueso - Domplatz Konzert</p> <p>27.08.2023 18:00 Uhr Domplatz Erfurt</p>	<p>Cashbags - The Johnny Cash Show</p> <p>20.10.2023 19:30 Uhr Stadthalle Dransfeld</p>	<p>Helene Fischer - Rausch live</p> <p>13.06.-18.06.2023 20:00 Uhr ZAG Arena Hannover</p>	<p>Alvaro Soler</p> <p>30.06.2023 19:00 Uhr Waldbühne Northeim</p>
<p>Cavalluna - Die neue Show 2024/25</p> <p>07. + 08.12.2024 versch. Zeiten Lokhalle Göttingen</p>	<p>Nico Stank - merkste selber</p> <p>29.10.2023 19:00 Uhr Lokhalle Göttingen</p>	<p>Johannes Oerding</p> <p>19.08.2023 19:00 Uhr Waldbühne Northeim</p>	<p>Scooter - God Save The Rave</p> <p>10.06.2023 19:30 Uhr Burg Scharfenstein Leinefelde-Worbis</p>
<p>Die Udo Jürgens Story</p> <p>28.02.2024 20:00 Uhr Stadthalle Göttingen</p>	<p>Feuerwerk der Turnkunst</p> <p>23.1./24.1.2024 19:00 Uhr Lokhalle Göttingen</p>	<p>Die Räuber</p> <p>09.06.2023 19:45 Uhr DT Göttingen Göttingen</p>	<p>Bülent Ceylan - Yallah hopp!</p> <p>12.05.2024 18:00 Uhr Lokhalle Göttingen</p>
<p>ABBAMANIA - The Show</p> <p>26.10.2023 20:00 Uhr Stadthalle Göttingen</p>	<p>Sarah Connor</p> <p>08.12.2023 20:00 Uhr ZAG Arena Hannover</p>	<p>The Best of Queen perf. by Break Free</p> <p>29.02.2024 20:00 Uhr Stadthalle Göttingen</p>	<p>Holiday on Ice</p> <p>04.04.2024 19:00 Uhr Messehalle Erfurt</p>

Dies ist nur eine kleine Auswahl der buchbaren Veranstaltungen. Besuchen Sie uns in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatt oder online.

Ticket Service
gt-tickets.de

Ticket Service
Marktstraße 9, Duderstadt, Telefon (05527) 94997-70 Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9:00-15:00 Uhr, Do. 9:00-18:00 Uhr



Pfingstmontag ist Deutscher Mühlenstag: Sowohl die Wilhelm-Busch-Mühle als auch das Brotmuseum in Ebergötzen laden mit einem familienfreundlichen Programm zum Mitfeiern ein.
Foto: Rüdiger Franke



General- und Vorsorgevollmacht: Wichtige Vorsorge oder unnütze Geldausgabe?

Mit zunehmendem Alter steigt auch das Risiko, dass eine Person nicht mehr in der Lage ist, ihre Angelegenheiten selbst zu besorgen. Es stellt sich die Frage, ob und vor allen Dingen auf welche Weise hierfür eine Vorsorge sinnvoll ist.



Jan Thomas Ockershausen, Rechtsanwalt und Notar.

Foto: privat

Grundsätzlich hat bereits das Gesetz Vorkehrungen getroffen: Bei einer Handlungsunfähigkeit kann das zuständige Amtsgericht einen Betreuer einsetzen, der sich dann um die Belange der betroffenen Person kümmert. Der Vorteil dieser Regelung ist, dass das Amtsgericht den Betreuer kontrolliert und insoweit gewährleistet ist, dass kein Missbrauch der Vollmacht erfolgt.

Auf der anderen Seite ist eine solche gerichtliche Betreuung auf dem behördlichen Weg in vielen Fällen schwerfällig,

zeitraubend und umständlich. Zudem besteht die Gefahr, dass familienfremde Personen oder solche, die der Betreute gar nicht mit dieser Aufgabe befasst hätte, als Betreuer berufen werden. Zwar sind hier in erster Linie die Wünsche des zu Betreuenden zu berücksichtigen, wenn dieser allerdings keine Wünsche mehr äußern kann, entscheidet das Amtsgericht.

Vor diesem Hintergrund ist es wohl günstiger, im Vorfeld eine General- und Vorsorgevollmacht zu errichten. Der Nachteil ist hier, dass es an einer Kontrollinstanz fehlt.

Es bedarf also vor der Errichtung einer solchen Vollmacht einer genauen Prüfung, ob die hier berufene Person vertrauenswürdig erscheint. Bejaht man diese Frage, so ermög-

licht eine General- und Vorsorgevollmacht ein schnelles, unbürokratisches und pragmatisches Handeln für den Vollmachtgeber. Die Einmischung familienfremder Personen oder gar des Amtsgerichts ist ausgeschlossen. Gerade dann, wenn schnelle Entscheidungen getroffen werden müssen oder wenn Grundstücke oder Aktienvermögen vorhanden sind, hat die Vollmacht wegen ihrer Praktikabilität erhebliche Vorteile.

Es gibt zudem mittlerweile eine Vielzahl von Gerichtsurteilen, die bestätigen, dass auch Geldinstitute eine General- und Vorsorgevollmacht akzeptieren müssen, selbst wenn es hierzu abweichende allgemeine Geschäftsbedingungen gibt. Dies gilt für Grundbuchämter gleichermaßen. Es wurden sogar

Probleme im Erbrecht?

Jan Thomas Ockershausen
Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Erbrecht

Nutzen Sie meine Kompetenz!

- Testament
- Erbauseinandersetzung
- Pflichtteil
- Vorsorgevollmacht

KLEINJOHANN
Rechtsanwälte • Fachanwälte • Notare

Kompetenzzentrum am Kieselsee

Götzenbreite 4 · 37124 Rosdorf
Telefon Anwalt 0551-90033515
Telefon Notar 0551-90033514
ockershausen@ra-kleinjohann.de
www.ra-ockershausen.de

vereinzelt Schadensersatzansprüche ausgereicht für den Fall, dass eine solche Vollmacht keine Akzeptanz findet. Dabei muss aber feststehen, dass die Vollmacht zweifelsfrei von dem Vollmachtgeber stammt. Sicher gewährleistet werden kann

dies nur durch die Errichtung einer notariellen Vollmacht. Dies gilt insbesondere für Grundstücksgeschäfte.

Wenn also eine Immobilie oder größeres Vermögen bei Banken und Sparkassen vorhanden ist,

empfiehlt es sich, die Errichtung einer notariellen General- und Vorsorgevollmacht in Betracht zu ziehen. Dabei muss allerdings zuvor überprüft werden, ob die zu bevollmächtigende Person das volle Vertrauen des Vollmachtgebers genießt.



Die Verbreitung des Hirschkäfers in Niedersachsen soll mithilfe der Bevölkerung erforscht werden.

Foto: pixabay

Wer hat einen Hirschkäfer gesehen?

NLWKN bittet die Bevölkerung um Mithilfe

REGION. Über die Verbreitung und den Bestand des stark gefährdeten Hirschkäfers in Niedersachsen gibt es bislang nur unzureichende Informationen. Um dies zu ändern, bittet der Niedersächsische Landesbetrieb für Wasserwirtschaft, Küsten- und Naturschutz (NLWKN) die Bevölkerung um Mithilfe: Aufmerksame Bürgerinnen und Bürger können Sichtungen des bedrohten Käfers dem NLWKN melden. Dazu steht ein digitaler Hirschkäfer-Meldebogen auf der Website des NLWKN bereit, um Sichtungen schnell online mitzuteilen. Fundmeldungen können auch per Post dem NLWKN gemeldet werden.

„Gemeldete Sichtungen sind für unsere Arbeit sehr wichtig. Nur wenn wir die geografische Verbreitung des Käfers kennen, können wir Schutzmaßnahmen anpassen und dem drastischen Rückgang des Hirschkäfers entgegenwirken“, sagt André Apel aus dem Bereich Artenschutz in der NLWKN-Betriebsstelle Hannover-Hildesheim. Der Käfer hat einige markante Merkmale, anhand derer er eindeutig zu identifizieren ist. Mit seinen bis zu acht Zentimetern Körperlänge, dem hirscheiförmig vergrößerten Oberkiefer der Männchen und dem auffälligen Flugverhalten gehört er zu den spektakulärsten

und bekanntesten Insekten in Niedersachsen. Obwohl er so auffällig ist, ist über seine Verbreitung und seinen Bestand zu wenig bekannt. Dies liegt auch daran, dass sein Bestand seit langer Zeit stark rückläufig ist und eine Sichtung des Tieres somit immer unwahrscheinlicher wird. „Am ehesten sind die Tiere noch in alten, totholzreichen Laubwäldern in besonnener und wärmebegünstigter Lage zu sehen. Aber auch in alten Parkanlagen, waldnahen Obstbeständen sowie einzelnen oder gruppierten Bäumen im Offenland kann der Hirschkäfer beobachtet werden“, erklärt Apel. Die Tiere sind von Ende

Mai bis Juli an windstillen, warmen Abenden in der Dämmerung besonders flugaktiv und durch das laute „Gebrumm“ weithin hörbar. Der Landesbetrieb bittet Bürgerinnen und Bürger, Beobachtungen des Tieres unter Verwendung des speziellen Hirschkäfer-Meldebogens weiterzuleiten. Dieser kann per Mail an naturschutz-meldebogen@nlwkn.niedersachsen.de geschickt oder auch postalisch eingereicht werden – an: NLWKN, Betriebsstelle Hannover-Hildesheim – Aufgabenbereich Artenschutz, Göttinger Chaussee 76 A, 30453 Hannover. **NLWKN/STAR**

Wandern entlang der Demarkationslinie

Pfingstsonntag: **GEDENKWANDERUNG** zur Erinnerung an die Grenzabriegelung

DUDERSTADT. Am 26. Mai 1952 beschloss die DDR Maßnahmen zur Abriegelung der rund 1.400 Kilometer langen innerdeutschen Grenze zur Bundesrepublik Deutschland und führte damit eine Verschärfung des Grenzregimes ein. Einen Tag später, am 27. Mai, wurde zur Überwachung der Grenzregion die „Polizeiverordnung über die Einführung einer besonderen Ordnung an der Demarkationslinie“ vom Ministerium für Staatssicherheit erlassen. Die Errichtung einer gestaffelten, fünf Kilometer tiefen Sperrzone wurde darin festgelegt; für das Leben und Arbeiten in der Sperrzone galten strenge Regularien. Menschen, die außerhalb der Sperrzone lebten, muss-

ten Passierscheine für einen Besuch oder die Arbeit beantragen. Westdeutsche durften nicht mehr in die Ortschaften des Sperrgebietes. Die Proteste während der „friedlichen Revolution“ im Herbst 1989 führten am 13. November 1989 zur Aufhebung des Sperrgebietes. Zur Grenzabriegelung von 1952 gehören auch Zwangsaussiedlungen. Sie wurden nur wenige Tage nach den Verordnungen im Sperrgebiet an der innerdeutschen Grenze durchgeführt und sind unter dem Namen „Aktion Ungeziefer“ bekannt geworden. Bei den Zwangsaussiedlungen im Jahr 1952 verloren mehr als 8.000 Menschen ihre Heimat. Im Eichsfeld waren mehr als 300 Menschen

betroffen. Eine zweite große „Zwangsaussiedlungsaktion“ aus dem Sperrgebiet fand am 3. Oktober 1961 statt. Das Grenzlandmuseum Eichsfeld und die Heinz-Sielmann-Stiftung erinnern auch dieses Jahr am Pfingstsonntag mit einer geführten Gedenkwanderung an die Abriegelung der innerdeutschen Grenze und an die Folgen, die die Verschärfung des DDR-Grenzregimes für die Menschen auf beiden Seiten der Grenze hatte. Dabei wird auch auf wertvolle „Perlen der Natur“, die rechts und links des einstigen „Todesstreifens“ und heutigen „Grünen Bandes“ liegen, eingegangen. Treffpunkt ist um 11 Uhr auf dem Parkplatz des Grenzland-

museums Eichsfeld, Duderstädter Straße 7-9 in Teistungen. Vom Treffpunkt aus erfolgt ein Bustransfer zum Parkplatz unterhalb der Roten Warte. Von dort aus geht die etwa acht Kilometer lange Wanderung über die Sielmann-Hütte zum Grenzlandmuseum Eichsfeld. Der Unkostenbeitrag beträgt sieben, ermäßigt fünf Euro für Schüler, Studenten und Rentner. Darin enthalten sind der Eintritt in das Grenzlandmuseum sowie der Bustransfer zum Parkplatz unterhalb der Roten Warte. Wetterangepasste Kleidung sowie festes Schuhwerk werden empfohlen. Voraussichtliches Ende ist um 15 Uhr. Anmeldung unter bildungsstaette@grenzlandmuseum.de. **CN**



Entlang der ehemaligen innerdeutschen Grenze gibt es viele wertvolle Flächen, die durch naturschutzfachliche Maßnahmen für kommende Generationen erhalten werden sollten. Foto: Heinz Sielmann Stiftung / T. Stephan

Alles für Nadel und Faden

Deutsch-Holländischer Stoffmarkt im Göttinger Kauf Park am 11. Juni - Anzeige -

Am Sonntag, 11. Juni, von 11 bis 17 Uhr, findet der Deutsch-Holländische Stoffmarkt wieder in Göttingen statt. Zahlreiche bunt dekorierte und teilweise mit Stoffen behängene Stände lassen den Kauf Park sprichwörtlich aus allen Nähten platzen.

auf dem Deutsch-Holländischen Stoffmarkt inspirieren. Das richtige Material für Ihr nächstes Design ist am Sonntag schnell gefunden. Wer auf der Suche nach bunten Motiven und Mustern ist, zum Beispiel für die Innenraumgestaltung, ist hier gut aufgehoben. Ob ein neuer Kissenbezug, moderne Gardinen oder hochwertige Tischdecken, hier bleiben wenige Wünsche offen. Auch für Kinder lassen sich süße Motive von bunten Punkten bis

hin zu witzigen Bügelbildern toll kombinieren und zu einem Unikat machen. Ob Stoffe, Kurzwaren, Nähzubehör oder Schnittmuster, am Sonntag finden Hobby Schneiderinnen in Göttingen alles, was das Näh-Herz höherschlagen lässt. Der Stoffmarkt in Göttingen ist am Sonntag, 11. Juni, von 11 bis 17 Uhr geöffnet. Weitere Informationen stehen auf www.stoffmarkt-expo.de.

Foto: Expo Event Marketing



Tag des Spiels in der Lokhalle

GÖTTINGEN. Am 3. und 4. Juni findet das 41. Spiele-Autorinnen- und Autoren-Treffen statt. Autoren, Verlage und Agenturen begutachten Prototypen neuer Spiele. Am Sonntag ist die Lokhalle von 9 bis 14 Uhr zum „Göttinger Tag des Spiels“ auch für interessierte und spielfreudige Besucher geöffnet. Sie können dann selbst Spiele-Prototypen testen und sich mit den Autoren austauschen. Gegen 12.30 Uhr gibt es eine Verlosung mit Spielen des Verlags Amigo. Der Eintritt ist frei. **PDG**